

**جماعة بني ميزاب وتفاعلاتها الاقتصادية  
والاجتماعية بمدينة الجزائر أواخر العهد العثماني  
( 1112هـ - 1246هـ / 1700م-1830م )**

- : / :

جماعة بني ميزاب وتفاعلاتها الاقتصادية  
والاجتماعية بمدينة الجزائر أواخر العهد العثماني  
( 1112هـ - 1246هـ / 1700م-1830 م )

· ..... : - / -  
· .....: - ./ -  
· .....: / -  
· .....: / -  
· .....: -



---

"

"

:

2008 - 2007

: /

-

: /

.

.



: -  
: . . -  
: . . -  
: . -  
: . . -  
: -  
: / -  
: -  
:

- **A.O.M** : Archives d'outre – Mer .
- **B.N** : Bibliothèque Nationale .
- **C.T** : Les cahiers de Tunisie .
- **Ed** : édition .
- **J.A** : Journal Asiatique.
- **O.P.U** : Office des publications universitaires .
- **R.A** : Revue Africaine .
- **R.H.M** : Revue d'histoire Maghrébine .
- **R.O.M.M** : Revue de l'occident Musulman et de la Méditerranée .
- **S.D** : Sans date et lieu d'édition .

: -

- **S.O.D.H** : Studies on ottoman Diplomatic History.

# المقدمة

\_\_\_\_\_

à à

à

à

( 1830 – 1700 )

\_\_\_\_\_

"

à "( 1830 – 1700 )

:

Õ Õ Õ



:

"Ö

:

"( 1830 - 1700)

"

"

،

.

:

-

....( TALL SHUVAL )

.

، ( 1830 - 1700 )

،

،

، à

.

\_\_\_\_\_

،

:

: \_\_\_\_\_

Ø " "

1 ( 1830 - 1700 )

: \_\_\_\_\_

1

-

1

Ø

1

1

Ø 1

-

1

1

Ø

Ø

1Ø

Ø

1

1

: \_\_\_\_\_

•

• ã

ã

• ã

ã

• à

•

:

•

:

à ( 30 )

" "

>>

<<

à

<<

>>:

" "

....

<<

>>

:

( WILLIAM SHALER)

<<

>>

( V. DE PARADIS )

( HAÏDO)

...(GRAMAY)

(SHAW)

(BROUGHTE ELISABETH) ÕÕ Õ Õ

" ( )

" Six years residence in Algiers "

...

: /

...

...

-

...

...

.

.

...

.

ÕÕ ÕÕ ÕÕ

Õ Õ

18

(SHUVAL T.)

ÕÕ Õ ( GRESTI F.)

(DE GRMMONT)

...(AUCAPITAINE )

.

" R.H.M"

...

.

.

.

.

:

Õ	Õ	Õ	Õ	Õ	Õ	Õ	Õ	Õ	Õ
	:			Õ			Õ	Õ	Õ

:Ø

Ø

\_\_\_\_\_

:

3

\_\_\_\_\_

"

"

3

. Õ Õ Õ

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

:

\_\_\_\_\_

3

3

3

:

Õ

3

-

3

( MICRO FILMS )

.(... + Õ )

" "

(FONDS MAGHREBIN)"

Õ

" "

Õ

Õ

à



:

Ø

( 17 16)

(1) (70 000)

(100 000)

(2) ( 17)

<sup>2</sup> 3 100

(3)

Õ Õ Õ Õ

Õ Õ

(4)  
...

---

(1) HAEDO D., «Topographie et Histoire générale d'Alger », in R.A,n° 14/1870, p414-433.

(2) ناصر الدين سعيدوني، « مخطوط قانون أسواق مدينة الجزائر»، حوليات جامعة الجزائر، العدد 5، 1991-1990، ص122.

(3) SAIDOUNI N.D., L'Algérois rural à la fin de l'époque ottomane, Dar Al Gharb Al islami , 1998, p. 15

(4) DEVOULX A., Les édifices religieux de l'ancien Alger, Alger ,Typographie Bastide, S.D., P 194



	:	Ö	:	—
Ö	:	Ö	:	—
	:	Ö	:	—
(1)(2 000)	Ö			
(2) (3 000)	1621			
(5 000)		(3) 1769		(5 000)
		(4) 1789		
1773		(4 000)		

\*أصلها يوناني وتعني أقلية عسكرية حاكمة تسيطر على أغلبية من الشعب.

(1) DE GRAMMONT H.D., Histoire d'Alger sous la domination Turque (1515-1830), Paris 1978 P 240.

(2) DE GRAMMONT H.D., « Relation entre la France et la Régence d'Alger au XVIII<sup>ème</sup> siècle» in R.A, n°= 23 / 1879, p 99.

(3) DE GRAMMONT H.D. , Histoire..., Op.cit. P 240.

(4) SHAW, Voyage dans la Régence d'Alger, traduit de l'Anglais par J.MAC Carty, 2<sup>ème</sup> éd Tunis, édition bousslama, S/D. p 182.

(1) ( 1830 - 1810 )

(3 661)

: Õ

Õ Õ

.\*

(2)

(... venise corse )

(3)

(20 000)

(12 000)

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ  
Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ (5 000) Õ  
ÕÕ (4) (3 000) (2 000) Õ Õ ÕÕ Õ Õ  
ÕÕ ÕÕ ÕÕ ÕÕ Õ Õ ÕÕ ÕÕ ÕÕ  
: ÕÕÕÕ ÕÕ ÕÕ

(1) ناصر الدين سعيدوني، النظام المالي والاقتصادي للجزائر في أواخر العهد العثماني، الجزائر، المؤسسة الوطنية للكتاب ص129.

\*العلاج لها مرادفات Renégat بمعنى يتخلى و يتنكر عن الشيء Convertir و امن الهدى أو الهدى إلى دين جديد مصدره Conversion بمعنى الاهتداء.

(2) GAROT H, Histoire générale d'Algérie, Alger, Imprimerie P.crescenzo vot Bastion Nord 1910,P 458.

(3) BELHAMISSI M., Marins et marine d'Alger (1518 – 1830),Tom.1 Alger, B.N, 1998,P 259.

(4)عائشة غطاس، الحرف والحرفيون بمدينة الجزائر، ( 1830 –1700 ) ، دراسة مقارنة، بحث قدم لنيل شهادة دكتوراه دولة في التاريخ الحديث، جامعة الجزائر، كلية ع.إ.إ.، قسم التاريخ 200-2001 ، ص 18.

## :<sup>(1)</sup>( kolugli)

				(3)		(2)			
ō	ō	ō	ō	ō	ōō	ōō	ōō	ō	
1621	ō	ō	ō	(17)	ō	ō	ō	(6 000)	ō
(4)	ō	(1 000)	ōō	ō	(5 000)	ōō	ō	ō	ō
ō	ō	(1 200)	ōō	ō	ō	ōō	1817	ō	ō
									(5) ō

(1) لقد وردت في الكتابات الغربية عدة تعاريف للكراغلة، فشو SHAW مثلا يستعمل كلمة Cologlis وهو الاسم الذي يطلق على المولودين من أبناء أتراك وأمهات مورسكيات أو عربيات.

-SHAW, Op.cit, p 183.

- وغراماي GRAMAY نجده يستعمل كلمة cololi وهم الأطفال المولودون من أبناء أتراك وأمهات جزائريات.

-BENMANSSOUR.A.H. , Alger XVIII<sup>eme</sup> siècle, Paris, les éditions du Cère, 1998. P 116.

- أما لوجي دوتاسي LAUGIER DETASSY فيستعمل كلمة cologlis عوض كرغلي ويعني بها الأطفال الذين جاؤوا نتيجة زواج التركي بإحدى نساء البلاد.

- LAUGIER de Tassy, Histoire du Royaume d'Alger, Hollande, Amsterdam, S/D, P79.

- وأما شوفال SHUVAL فيطلق عليهم في كتاباته عبارة " أبناء الإنكشارية " « Fils du janissaire ».

- SHUVAL.T., la ville d'Alger vers la fin du XVIII<sup>e</sup> siècle, Paris, 1998, P 111.

(2) ناصر الدين سعيدوني، ورقات جزائرية، أبحاث وأراء في تاريخ الجزائر العهد العثماني، الجزائر، المؤسسة الوطنية للكتاب، ص 253.

(3) SHUVAL.T., Op.cit, p 111.

(4) BOYER.P., « Le problème koulougli dans la Régence d'Alger », in R.O.M.M, N°=spécial, 1970, p 219-220.

(5) ناصر الدين سعيدوني، الجزائر في التاريخ، العهد العثماني، الجزائر، المؤسسة الوطنية للكتاب ، الجزء 4، ص 96.

\_\_\_\_\_ :

( ) ( ) :

( ) .

:(1) - :

:

(2)

(3)

300 Õ

(4)

:

(5)

(1) الحضرة أو البلدية بفتح الباء و إسكان اللام وكسر الدال، وردت بشأنهم عدة شروحات، فشالر SHALER يعرفهم بأنهم مزيج أو خليط من السكان الأفارقة الأصليين والعرب المهاجرين من الأندلس.  
- وليم شالر، مذكرات وليم شالر قنصل أمريكا في الجزائر (1816-1824) ، تعريب وتعليق وتقديم إسماعيل العربي الجزائري، الشركة الوطنية للنشر والتوزيع والإشهار، 1982، ص 84.  
- بينما نجد لوجي دوتاسي يعرفهم على أنهم « الأفارقة» الأوائل الذين سكنوا البلاد قبل الاحتلال الروماني يضاف إليهم عناصر أخرى...وما انضم إليهم من مسلمي إسبانيا .

- LAUGIER DE TASSY, Op.cit, p62.

(2) كورين شوفليه،الثلاثون سنة الأولى لقيام مدينة الجزائر (1510-1540)، الجزائر، ديوان المطبوعات الجامعية بدون تاريخ، ص 13.

(3) غطاس، الحرف والحرفيون...، ص134.

(4) سعيدوني، الجزائر في التاريخ...، ص 99.

(5) سعيدوني، نفسه.

:

( )

1492

(17) (11 Õ)

(1) 1614 - 1609

(2)

(3)

- 
- (1) سعيدوني، الجزائر في التاريخ : المرجع السابق ، ص 104.
- (2) عبد السامح ألتز، العثمانيون في إفريقيا المالية ، ترجمة محمود علي عامر ، ط1، لبنان، دار النهضة العربية، 1989، ص146.
- (3) ناصر الدين سعيدوني ، دراسات أندلسية ، ط1، لبنان، دار الغرب الإسلامي ، 2003، ص78.
- انظر: مهدية طيبي ، مقارنة للوضع الاجتماعي و الاقتصادي لأهل الأندلس بمدينة الجزائر القرن (17\_18)، من خلال سجلات المحكمة الشرعية، مذكرة ماجستير في التاريخ الحديث، قسم التاريخ، جامعة الجزائر ، 2008\_2009 ، ص ص 180\_182
- أنظر كذلك:

- FELLA MOUSSAOUI\_ ELKECHAI," Waqf et hbous des Andalous a Alger a travers les documents d'archives nationales Algériennes", in colloque international sur le rôle des fondations Pieuses dans l'Algérois Siècle facterry Socio Economique Culturel et Spirituel ,Aix –in-provence , France, C.N.R.S juin ,2002

(1)

(2)

(07)

1516

VENTURE DE )

(3)

(4) ( )

(PARADIS

((5)

(6)

(7)

(8)

« »

(9)

(1) نجد شوفال SHUVAL يعرف كلمة براني بأنه الشخص القادم من خارج المدينة، فهو إذن عنصر غريب عنها والبرانية في أصلها مأخوذة من العامية و« برّ» تعني خارج والبراني هو الغريب.

- SHUVAL T., Op.cit. , p 126.

(2) عائشة غطاس، « الوافدون على مدينة الجزائر بين التهميش والاندماج» ، المجلة التاريخية العربية للدراسات العثمانية، العددان 17 و 18، 1998، ص 176.

\*سنخصص لهذه الجماعة دراسة كاملة فيما سيأتي لاحقا لأنها لب موضوعنا.

(3) VENTURE DE PARADIS , ALGER au XVIII<sup>eme</sup> siècle, Tunis, édition Bouzlama ,1980 p14.

(4) غطاس، الحرف والحرفيون...، ص 402.

(5) VENTURE D.P., Op .cit. , p 14.

(6) غطاس، الحرف والحرفيون...، ص 403 .

(7) سعيدوني، الجزائر في التاريخ...، ص100.

(8) HOXTER, M., «Taxation des corporations professionnelles d'Alger à l'époque Turque » , in R.O.M.M., N°36/1983, p 31.

(9) BROUGHTEN E., Six years residence in Algiers, London, sawnders, 1939, p 297

(1)

(2)

:Ø

« \* »

( )

(3)

(4)

(5)

( )

: Õ ÕÕ (6)

: Ø \*

(7)

(1) TACHRIFAT, Recueil de notes historiques sur l'administration de l'ancienne Régence d'Alger, Alger, imprimerie du gouvernement , 1853, p44.

(2) عبد القادر حلّيمي، مدينة الجزائر نشأتها وتطورها قبل 1830، الجزائر ، مطبعة المعرفة، (بدون تاريخ)، ص266.  
\*هي منطقة في جرجرة يتمركز أغلب سكانها في الجنوب حيث يشكلون 300 قرية.

-VENTURE D.P.,Op , cit ., p14.

(3) BROUGHTEN E , Op, cit ., p 280.

(4) TOUATI H., « Les corporation de métier à Alger à l'époque Turque» , in J. A.,1952, p 167

(5) سعيدوني، الجزائر في التاريخ...، ص200.

(6) نفسه، ص200.

\*بنو عباس عرفهم بلحميسي بأنها قصر يقع على بعد 12 كلم من مدينة بشار، يقع على طريق القوافل بين الشمال والتوات قرارة والفقار من الجنوب، لمزيد من الإيضاح انظر:

- مولاي بلحميسي، الجزائر من خلال رحلات المغاربة في العهد التركي، ط1، الجزائر ، الشركة الوطنية للنشر و التوزيع  
1986، ص185

(7) غطاس، الحرف والحرفيون...، ص23.

(1)

:

1688-1687/0 1099

« »

(2)

(07)

(... )

(3)

1522

(15)

(30)

---

(1) غطاس، الحرف والحرفيون...، ص.27

(2) نفسه، ص.28.

(3) حمدان بن عثمان خوجة، مذكرات حمدان خوجة، تعريب بن عبد الكريم محمد، ط1، بيروت، دبت، ص.65.



(1)

500 150

(2)

(3)

...

(4)

(5)

«        »        »        »        »

(6)

«        »

«        »

:        :

:

Ö

Ö    Ö    Ö

(1) GAID .M., L'Algérie sous les Turcs Alger, édition Mimouni, 2<sup>eme</sup> éd, 1910, p 201.

(2) ولیم شالر، المصدر السابق، ص93.

(3) ... 33.

(4) سعیدونی، الجزائر في التاريخ...، ص99.

(5) TOUATI H., Op, cit. , p 67.

(6) هم العبيد الذين نالوا حريتهم واستطاعوا تحسين حالتهم ووضعهم الاجتماعي بدءا بالزواج الذي يشمل ثلاثة أنواع: كأن يتزوج عتيق بعتيقة (المصاهرات الداخلية) أو أن يتزوج حر بعتيقة أو أن يتزوج مملوك بعتيقة. أنظر: فتحة لواليش، « فئة المعتوقين بمدينة الجزائر من نهاية القرن 18 إلى منتصف 19 من خلال وثائق المحاكم الشرعية » المجلة العربية للدراسات العثمانية، العدد 6 / 2000، ص188.

		(1)	
1287	(13)		(2)
		)	
(3)	(...)		
	(4)	10	( 17)
	( 1725)		15
	(6)(7 000)		(5)( 1789 )
	(7)	(5 000)	(4 000)
			(8)
		(9)	
	(10)		" "
:			:

- (1) حمدان خوجة، المذكرة...، ص 68.
- (2) عيسى شنوف، يهود الجزائر 2000 سنة من الوجود، دار المعرفة (بدون تاريخ)، ص 29.
- (3) حلومي عبد القادر، المرجع السابق، ص 259.
- (4) سعيدوني، الجزائر في التاريخ...، ص 103.
- (5) DE GRAMMONT H., Op, cit., p 203.
- (6) CRESTI.F, «Quelques réflexions sur la population et la structure sociale d'Alger à la période Turque XVI<sup>eme</sup> –XIX<sup>eme</sup> siècle »,in C.T.,n= 137 et 138, 1986,pp 151-164.
- (7) Ibid , p 161.
- (8) MAINZ. E., Op.cit., p 197
- (9) KADDACHE M., L'ALGERIE durant la période ottomane, Alger,O.P. U., 1992, p210.
- (10) BELHACHMI J.L. , Nous les frères Barbarousse corsaires et rois d'Alger(1500-1830), Paris, librairie,B.N. p82

(1)

(2)

(3)

(4)

\*

(6)

(5)

(7)

(8)

(10)

(9)

(courtier)

ō ō ō ō ō ō ō

ō ( 19) ō ō ō ō ō ō ō ō ( 18) ō ō

– ōō ōō ō ō ō " ō " " "

(1) محمد دادة ، « لمحات عن يهود الجزائر، منذ مطلع ق 18 حتى 1830. » مجلة الدراسات التاريخية، العددان 21 و22  
1986 ص 224

(2) BENMANSSOUR A.H., Op.cit .,p 111

(3) غطاس، الحرف والحرفيون، ص 51.

\* شارع متسع يضيق في نهايته يشبه في شكله "البوزة" وهي تعبير يطلق على المثلجات عند المشاركة.

(4) كاتكارت، المصدر السابق، ص 102.

(5) الأرشيف الوطني الجزائري، سلسلة البايليك، دفتر 312.

(6) أبو القاسم سعد الله ، تاريخ الجزائر الثقافي من ق 11 هـ إلى 14 هـ. (16-20م)، الجزائر، الشركة الوطنية للنشر والتوزيع، 1984م، ص 146.

(7) شالر، المصدر السابق، ص 89.

(8) AYOUN.R. et COHEN.B., Les juifs d'Alger, deux mille ans d. histoire, Alger , éd. Rahma, S.D p 79.

(9) BELHACHMI J.L., Op , cit., p 84

(10) EISENBETH M. ,Les juifs en Algérie, Esquisses historiques depuis les origines jusqu'à nos jours, Paris,institut de l'encyclopédie coloniale et maritime, S.D, p 150.



.« »

: Ø

( 13 )

1535\*

( 1578 )

( 16 )

" "

(1)

(2)

" "

:

(La compagnie Royale, La chambre de :

commerce de Marseille...)

(04)

---

\*معاهدة بين السلطان العثماني سليمان القانوني وملك فرنسا فرانسوا الأول (FRANCOIS 1<sup>er</sup>) حيث منحت لفرنسا امتيازات اقتصادية ودينية عديدة.

(1) سعيدوني، الجزائر في التاريخ...، ص 105.

(2) ZAHRA Z., «Alger vue par la fille d'un consul Anglais au début du XVIII<sup>eme</sup> siècle :Elisabeth Broughton » , Tunis, Fondation Temimi pour la recherche scientifique et l'information, 2003, pp 174-175.

(1) 1724

(2) " "

: Ø

(3)

(4)

:

(5)

(6)

"

(7) "à

(10)

(8)

....

(1) LAUGIER DETASSY, Op.cit., p 105.

(2) ROZET, Voyage dans la Régence d'Alger, Paris, 1933, p 64.

(3) البازار هو متجر كبير أو مركز تجاري به فضاء واسع لعرض السلع والبضائع .  
لمزيد من الاطلاع انظر: فلة موساوي – القشاعي، الصحة و السكان أثناء العهد العثماني و أوائل الاحتلال الفرنسي 1518-1871 م ، أطروحة دكتوراه دولة في التاريخ الحديث والمعاصر، جامعة الجزائر، جامعة أكس، مارسيلية، 2003-2004.

(4) كائكرت، المصدر السابق، ص ص 104-105.

(5) عبد القادر حلبي، المرجع السابق، ص 126.

(6) على سبيل المثال برع الراهب دان « DAN » براعة فائقة وتفنن تفننا لا نظير له في تشويه صورة الجزائر وكانت الغاية من تأليف كتابه إثارة الحماس الديني وكسب عطف أوروبا المسيحية للقضاء على الجزائر .

-DAN(le père) P., Histoire de la Barbarie et ses corsaires ,Paris ,pierre Rocolat , 1649.

(7) LAUGIER DE TASSY , Op.cit., p 107.

(8) GAROT H. , Op .cit. , p 460.

(1)

( )

\*

(2) (04)

0 000

: ( 19 - 16) 00 000

المصدر	العدد (أسير)	الفترة
(3) HAËDO.D,D	25000 -	- نهاية ق 16 م
	35000 -	- بداية ق 17 م (1620 م)
	25000 -	- 1637 م
(4)	21000 -	- بداية القرن 18 م
	6000 -	- الربع الأول من ق 18 م
(5)	6000 -	م (1724 م)
	2000 -	1785 -
	1642 -	1788 - 1816 -

(société à caractère cosmopolitain)

.....

(1) ANONYME , Histoire des états Barbaresques qui exercent la piraterie, Paris , S.D p 22.

\* وهم العاملون على ظهر السفن يستعملون كقوة محرّكة لهذه المراكب ،سعيدوني ،البحرية الجزائرية،ص30.

(2) ناصر الدين سعيدوني ، البحرية ... ، ص30.

(3) HAEDO D., «Topographie et Histoire générale d'Alger », in R.A. n° 14/1870, p 419.

(4) ناصر الدين سعيدوني ، البحرية الجزائرية...، ص 107.

(5) ناصر الدين سعيدوني، ورفقات جزائرية..، ص 195.





:

.

.

.

.

.

:

**.1**

:

:

**.2**

:

**.3**

...

:

:

.

.

:

.

.1

.

.2

.

.3

.

.4

∅ » :«

" " \*  
د

\*\*

» :

∅

(1) «

« »

»

(2)«

∅ » : ∅∅

...

: ∅ ∅∅ (3) «

∅ \* ∅ »

(4)« ∅ ∅

»

\*ينقسم البربر إلى قسمين : البرانس والبتر كل قسم يتفرع إلى عدة شعوب وأحد شعوب البتر زناتة الواقعة في جنوب طرابلس بجوار نفوسة وفي جبال الاوراس وفي المنطقة الممتدة من مليانة إلى وادي ملونة وفي الصحراء في ورقلة ووادي ميزاب والاعواط وتتفرع زناتة إلى خمسة (05) فروع : واسين ويطونه ، بنومرين ، بنوراشد ، بنوبادين .

\*\*تعتبر تسمية « بلاد الشبكة » تسمية جغرافية ، أما الاسم الذي تشتهر به فهو بلاد وادي ميزاب وهو اسم لمجموعة من الواحات حيث تنتشر قرى مندثرة لم يبق من بعضها إلا أثارها ، أما المدن العامرة فهي : العطف ، مليكة ، بني يزقن ، بونورة غرداية ، بريان ثم القرارة لاحقا .

(1) عبد الرحمن بن خلدون ، تاريخ العلامة ابن خلدون ، أو ديوان العبر ، .....المجلد السابع ، دار الكتاب اللبناني بيروت 1978 ، ص ص، 123-124 .

(2) إبراهيم بحاز ، الميزابيون المعتزلة ، محاضرة أقيمت بمناسبة الذكرى الألفية لإنشاء مدينة العطف ، الورقة 08 .

(3) محمد علي دبور ، نهضة الجزائر الحديثة وثورتها المباركة ، ج1 المطبعة التعاونية ، دمشق ، 1965 ، ص 167 .

\*هي قبائل بربرية تقطن بجنوب طرابلس الغرب «ليبيا» تعتنق المذهب الاباضي .

(4)أحمد توفيق المدني ، تاريخ الجزائر ...، ص 184 .

« (1)

...»

... « (2)

( 1 / 08 )

772 / 1370

(3)

\*

\*\*\*

\*\*

000

\*\*\*\*\* ( )

\*\*\*\*

(1) علي يحيى معمر ، الإباضية في موكب التاريخ ، الحلقة الأولى ، الإباضية في الجزائر ، مكتبة وهبة ، القاهرة ، ط 1 ص 482 .

(2) يوسف بن بكير الحاج سعيد ، تاريخ بني ميزاب ، دراسة اجتماعية واقتصادية وسياسية ، ط 2 ، المطبعة العربية، غرداية 2006 ، ص 06 .

(3) يوسف بن بكير الحاج سعيد ، المرجع السابق ، ص 8

\*تاهرت : عاصمة الدولة الرستمية الاباضية ، سقطت سنة 296 هـ / 909 م على يد العبيدين الذين ينتسبون الى عبيد الله الشعبي الذي أنشأ الدولة الفاطمية.

\*\*هي مدينة في صحراء الجزائر كانت مركزا من مراكز عرب بني سليم وبني هلال في القرون الوسطى كانت تسمى بوارجلان والآن ورقلة التي لطالما تغنى بها شعراء العرب وجمعت التجار والعلماء و بها ضريح سدراته الأثري .

\*\*\*جزيرة تقع جنوب شرق تونس توازي ساحل قابس لعبت دور اقتصادي وحربي كبير .

\*\*\*\*واحة تقع بالجنوب الغربي لتونس بها مدن تاريخية لعبت ادوار في الحرب والتجارة والمواصلات.

\*\*\*\*\*جبل نفوسة يقع جنوب طرابلس الغرب (ليبيا) بها عدة قرى التي تعج بالاباضية .

\*\*

\*

: (1)

Ø Ø

		( )
/		
/		
/	/	{
/	( )	
/	( )	

\*سوف وأريغ واحتان بهما عدة مدن تقعان بالصحراء الشرقية تقع شمال ورجلان تعجان بالاباضية.

\*\*واحة تضم عدة مدن تقع جنوب شرق المغرب الأقصى.

(1) MOTYLINSKI A . DEC .. « Notes historiques sur le MZAB gurrara depuis sa fondation» in R.A.. 28<sup>eme</sup> année. 168 .1884. pp372 -391

" " Ø  
" "  
" "  
( )  
o o :  
" " « »

(1)

(2) " " " "

د  
" "

(3) . ...

" " ÕÕÕÕ

د " " " " " "

« »

« »

- 
- (1) علي يحيي معمر ، المرجع السابق ، ص 428  
(2) لقد ورد في وثائق المحاكم الشرعية ضمن العقود والمنازعات وسجلات البيليك أسماء بني ميزاب وردت بهذا الشكل:  
**بني مصعب وبني مصاب).**  
(3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 7

∅

∅ ...»

(1)«

" "

« »

ق

" "

ق

" " د " "

(2)

د

" " " "

"

" "

>>

"

(3)«

" " " " " "

:

∅

" " Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

\*

" " " " د "

(1) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص7.

(2) نفسه ، ص7.

(3) علي يحي معمر ، المرجع السابق ، ص 413 .

\*سيأتي تفصيله في مبحث التنظيم الديني والقضائي للجماعة .

:  
 " "  
 :  
 « » « ... » :  
 ( )  
 ( )  
 :  
 ÕÕÕ  
 (1) \*\*\* \*\* \*  
 Õ ÕÕ ÕÕ (SHALER) Õ ÕÕ ÕÕ ÕÕ Õ  
 : ÕÕÕ Õ ÕÕ ÕÕ ÕÕ ÕÕ Õ  
 Ø »  
 (2) «  
 :  
 : (3) :  
 -

\*يسمون بالقبائل الصغرى تميزا عن القبائل الكبرى ( بجاية – تيزي وزو ).  
 \*\*إحدى فروع زناتة يتواجدون بالمغرب الأقصى وفي الجزائر ( ما بين شرشال وشلف ).  
 \*\*\*قبيلة زناتية تقع جنوب طرابلس الغرب يغلب عليها المذهب الاباضي .

(1) يوسف بن بكير . المرجع السابق ، ص 8

(2) ولیم شالر . المصدر السابق ، ص 112 .

(3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 8



.( )

:

:

(1)

« ã »

« Ç » « »

(2) « »

(20)

(SHALER)

... ( )

20

..... »:

(40)

(1) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص10  
(2) نفسه،ص10.

Ø

(40) «(1)

ō ō ō (SHALER) ō ō ō ō ō ō  
ōō ō ō ō ō ōō ō ō ō ō  
ōō ōō ōō ōō ōō ō ōō ōō ō  
ō (40) ōō ōō (20) ōō ōō ōō ōō  
ō ō ōō ōō ōō ōō ōō ōō ōō  
ōō ō ōō ōō ō ōō ō ōō ō  
ō ō ō ō ō ōō ōō ō ōō ōō

ō

ōōō ō ōō ōō ōō ōō

(2) 600ō ōō ōō ōō

\* : ōō ōōō ōōō ōōō

« تبعد مزاب عن عاصمة الجزائر بـ 600 كم وهو بعيد عن أن يحوي خيرات تجلب إليه الأنظار» (3).

° 33 ōō ō ° 15,31

(1) وليم شالر ، المصدر السابق ، ص110 .

(2) D. SARI, Le M'Zab une création ex – inhilo en harmonie avec les principes égalitaires de ses créateurs Ed – ANEB , 2003 ,p3

\*أطفيش 1332-1914م ، محمد بن يوسف بن عيسى بن صالح بن عبد الرحمان بن عيسى المعروف بقطب الأئمة فقيه مجتهد من كبار علماء الاباضية ودعاتها إلى النهضة والإصلاح الإسلامي بالجزائر ومفسر للقرآن الكريم ومتكلم أصولي مناظر بحائثة محقق مهتم بالمنطق والفلسفة والعلوم والتاريخ والسياسة وأديب لغوي شاعر ، يعود نسبه إلى عمر بن الخطاب ولد في 1238 - 182 ببني يزقن بواد مزاب بها نشأ وتعلم وبها توفي سنة 1332 هـ-1914 م . - لمزيد من الاطلاع حول حياته وأثاره أنظر : معجم مشاهير المغاربة ، جامعة الجزائر المؤسسة الوطنية للطباعة الجزائر 1995 ، ص ص 47،50.

(3) محمد بن يوسف بن عيسى أطفيش ، رحلة القطب الشيخ محمد بن يوسف بن عيسى أطفيش الشهير بقطب الأئمة دراسة وتحقيق ، يحي بهون حاج محمد ، المؤسسة الوطنية للفنون المطبعية ، الجزائر ، 2007 ، ص23 .

0 2,30

(1) 0 5

" " : ( 2.750.000)

\* :

\*\* :

( )

(2)

(3) 800 300

( )

(4)

. ( 200)

(1) D.SARI , Op.cit. , p7.

\* هي قبائل عربية تعمر المنطقة بصفة غير دائمة تفضل القيام بالرحلات خاصة إلى الشمال وهذا قصد توفير الملء لمواشيهم خاصة أثناء فصل الصيف أين ينعدم العشب ، ثم ترجع إلى موطنها ابتداء من فصل الخريف . ( بداية فترة الحرث والزرع ) .  
\*يقال أنها في القديم كانت المركز الأول للاباضية ومنه انتشرت .

(2) هي قصر شعانية برزقة وهو قصر قديم مبني بالقرب من واد مثليلي باتجاه ميزاب مياها الجوفية قريبة جدا من السطح على عمق ( 15 -20 متر ) .

(3) صالح بن عمر أسماوي ، العزابة ودورها في المجتمع الاباضي بميزاب ، بحث مقدم لنيل شهادة الماجستير في التاريخ ، إشراف أ.إبراهيم فخار ، جامعة الجزائر ، قسم التاريخ 2000-2001 . ص 385

(4) COYNE A. , « Le MZAB..... » in RA N°135 , may ,1879, p174

«	« * «	« «	« «	«
	(1)			»
18				»
(2)		(05)		(02)
	(55)	(08)		
( 3000)		(3)		(80)
		:		
**	«	«		
	****	***»	«	
«	«			
		»		»

- \* وادي سببب أحد أهم الأودية الأربعة بمنطقة ميزاب وهذه الأودية هي وادي متليلي ووادي ميزاب ووادي زغريير وأخيرا وادي النساء .
- (1) لمزيد من الإيضاح انظر : D. SARI ,Op.cit , p13 . خريطة توضيحية تمثل حركية المياه ببلاد الشبكة .
- (2) أحمد توفيق المدني ، جغرافية الجزائر ، .....ص7 .
- (3) صالح بن عمر أسماوي ، العزابة... ، المرجع السابق، ص 74 .
- \*\*سنتوسع حول هذه الفكرة في عنصرنا اللاحق والخاص بأصول المعتزلة والاباضية في وادي ميزاب .
- \*\*\*هي واحة في الصحراء الشرقية الجزائرية تقع غرب وادي اريغ تعج بالاباضية .
- \*\*\*\*هو عبارة عن واحة تقع في الصحراء الشرقية للجزائر تعتنق المذهب الاباضي .

Ø

(1) «

أولاً: مدينة العطف (تجنيبت) (2) : تقع هذه المدينة في خط عرض 28,28<sup>0</sup> شمال خط الاستواء وخط طول 1,35<sup>0</sup> (3)

(4)

" "

" " Õ Õ \* "

32,28<sup>0</sup> " " :

437<sup>0</sup> 436<sup>0</sup> ، (5) 1,35<sup>0</sup>

(6) 1047 1046 Õ

32.28<sup>0</sup> : " " :\*\*\*

(7) 1.34<sup>0</sup>

(1) صالح بن عمر أسماوي ، العزابة ودورهم .....، مرجع سابق ص 386

(2) تجنيبت أو تقنيبت : معناه بالميزابية إناء يصنع من ألياف عراجين النخيل الملفوفة والمطوية بالقطران من الداخل ليتماسك ويترك فيه رائحة طيبة ونكهة خاصة تبطل مفعول العطشان الذي يروي بقليل من مائها خاصة مع حرارة الصيف .

(3) بكير بن سعيد أغوشت ، مرجع سابق ، ص 67.

(4) صالح بن عمر أسماوي العزابة ودورهم ....، مرجع سابق ، ص 337 .

\*وذلك سنة 402 هـ أو 403 هـ / 1012 م وهو أحد تلاميذ وأتباع الإمام أبو عبد الله بن بكر الذي يعتبر علامة وناشر للعلم والدين وأحد المبشرين بالمذهب الاباضي

(5) صالح بن عمر أسماوي ، المرجع السابق ، ص 328

(6) بكير بن سعيد أغوشت ، مرجع سابق ، ص 67

\*\*قيل أنها سميت على اسم امرأة تحمل هذا الاسم ، كما قيل أيضا أنها تنسب إلى عائلة استوطنت هذه المدينة وتعود مواطن هذه القبيلة إلى بلاد القبائل الصغرى تسمى مليكش.

-- ويقال أيضا أن مليكش هذا الذي سميت باسمه المدينة هو أحد زعماء زناتة .

- وقيل أيضا سميت كذلك لأنها تعلوا القرى الأربعة فهي مليكة أي مرتفعة.

(7) AMAT, Le M'zab....., p48

" " 750 / 1349<sup>(1)</sup>

1018 - 408<sup>0</sup> 1349 / 750<sup>0</sup>

1349 - 750<sup>(2)</sup>

32.28<sup>0</sup>

رابعاً : بني يزقن أو بني يسجن أو آت أرجن\*

1.34<sup>0</sup> (3)

( 1321 )

(4) ( . . . )

( 19/18 ) (5)

خامساً : غرداية أو تغردايت أو غارداية:

32.28<sup>0</sup>

(6) 0 0

- 
- (1) محمد علي دبوز ، المرجع السابق ، ص 164
- (2) بكير بن سعيد اغوشت ، المرجع السابق ، ص 68
- \*إسجن أو يزقن بالميزابية تعني النصف وآل يزقن يعتبرون أنفسهم نصف أهل غرداية والنصف الآخر هم أولاد سليمان بن يحي وأولاد عمي عيسى .
- كما قيل أنه إسم لقبيلة بقسنطينة تسمى أولاد يسجن قدم بعضهم الى وادي ميزاب .
- كما قيل أنها تنسب إلى اسم إحدى العائلات التي عمرت المدينة وهي " آل يسقن " فإلى يومنا هناك عائلات في الأوراس ووادي ميزاب تلقب " بإسقني " ، وأذكر أن أستاذ اللغة العربية الذي درسني في المتوسط لقبه "إسقني" .
- (3) بكير بن سعيد اغوشت ، المرجع السابق ، ص 69
- (4) نفسه ، ص 69 .
- (5) محمد علي دبوز ، المرجع السابق ، ص 164 .
- (6) أصلها تغردايت بالبرية والتي تعني الاخضرار الموجود على جانب ضفة الوادي بسبب تسرب مياهه على الجانبية .
- وقيل أن تغردايت تعني حديقة صغيرة تسقي بواسطة قناة اصطناعية ومنها اشتقت تامغردايت وهي نوع من النخيل الذي لايزال موجودا في غرداية .
- كما قيل أيضا إن أصلها تاغرديط أو تاغروط وهي عبارة عن جبل صغير يشبه في عرضه كتف الإنسان .
- كما قيل أن تغردايت هي تصغير لكلمة أغرداي البربرية والذي هو الجبل الكبير .
- كما قيل أنها تنسب إلى امرأة اسمها داية نزلت في غار سمي بغار داية وقد ذكر في مخطوط لمجهول يرجح أنه جاء بعد القاضي داود بن الحاج بكير الغرداوي اسم غرداية نسبة إلى المرأة المعروفة وهي " داية" فيقول : " ...أما بعد فهذه تذكرة لما يذكر من أوائلنا ومناقبهم أول ذلك بلد داية ..... " .

560

519

1053/ 0 445

(10)

سادسا : الضاييت بن ضحوة\*:

\*\*

(3)

0 00 00 00 00 : (4) :  
 0 0 700 00 00 0 0 0 (5) 0 1,27 32,51  
 0 0 0 0 00 00 00 00 00  
 0 0 0 0 0 0 " 0 0 " 00  
 0 0 0 0 0 0 0 " 0 0 " 00

= مجهول ، تذكرة لبعض ما يذكر يوم الزيارة في مشاهد ومقامات غرداية ، مخطوط رقمه دع 05 ، خزانة مخطوطات مكتبة الشيخ حمو بابا موسى بغرداية ، ص 1 من المخطوط .

(1) صالح بن عمر أسماوي ، المرجع السابق ص 387

(2) نفسه ، ص 387

\*ضاييت كلمه بربرية معربة يقصد بها المكان الذي يتجمع فيه الماء والذي يصبح صالحا للرعي وهناك من يقول أنها تحريف الكلمة ضاحية العربية . أما بن ضحوة فنسبه إلى أحد رجال هذه المدينة .

(3) صالح بن عمر أسماوي ، المرجع السابق ص 390 .

\*\*هي جزء من سلسلة الأطلس الصحراوي بالجزائر .

(4) قيل أن أصلها " بير ريان " وهي اسم لبئر مازالت إلى يومنا حفره شخص يدعى " ريان " فنسبت إليه ، وريان هذا من أولاد يونس حمو بن زكرياء .

- أحمد توفيق المدني ، جغرافية الجزائر... ، ص 107

وهناك من يرى أنها تنسب إلى " أت أبرقات " وهي كلمة بربرية تعني خيمة مصنوعة من الوبر وشعر الماعز ، وآل بريان القدماء كانوا يشتهرون بنسج هذا النوع الرفيع من الخيم .

- إلا أن هناك من يعلل التسمية تعليلا جغرافيا فموقع المدينة القديم كان يطلق عليه رعاة غرداية " بريان " لكثرة مياهه الموجودة في أوديته ، فكانوا يقصدونه لسقي مواشيه

$\bar{O}$  "  $\bar{O}$  " (1) ( 1679/  $\bar{O}$  1090 )  $\bar{O}$   
 $\bar{O}$   
 . ( ) :  
 .  
 : (2) :  
 (3)  $\bar{O}$   $^0$  2,10  $\bar{O}$   $^0$  32,9  $\bar{O}$   $\bar{O}$   $\bar{O}$  "  $\bar{O}$  "  $\bar{O}$   
 " \*  $\bar{O}\bar{O}$   
 (4) " " 1631/  $\bar{O}$  1040 " \*\*"  
 (5)  
 " "  
 " "  
 " "

- 
- (1) بكير بن سعيد أغوش ، المرجع السابق ، ص 170
- (2) هناك من يرى أن القرارة لفظة بربرية أصلها قارة وجمعها تقرار وهي جبال ذات أشكال بيضاوية تآكلت بسبب العوامل الطبيعية .  
 وهناك من يرى أن هذه التسمية لها طابع جغرافي كذلك بحكم أن الماء يستقر في جنوب وشرق المدينة حينما يمتلئ وادي زقيرير ولهذا أطلق على هذا المكان القرارة .
- (3) AMAT., Op .cit.,p19
- \*يقع شمال ميزاب وهو أهم أوديتها الأربعة.  
 \*\*سمي كذلك لكثرة العقارب التي تنتشر به وتنسب إلى أخطر الأنواع ( ذات اللون الأسود ) فلسعة واحدة تكفي بأن تؤدي بحياة الضحية أو تترك فيه عاهة مستديمة.  
 (4) أولاد باخة نسبة إلى بخت بن عياد الذي هاجر مع أتباعه إلى الاغواط واتجهوا نحو الجنوب إلى أن وصلوا الى موقع يقال له الكبش سكنوه وحفروا بنرا ، ثم تقدموا نحو الوادي وهناك أسسوا مدينة القرارة .
- وللاطلاع أكثر حول أو أولاد باخة أنظر: الجدول ص 32 .  
 (5) صالح بن عمر أسماوي ، المرجع السابق ، ص 391 .



" "

(1)

مدينة متليبي :

" "

\* " (2) "

" "

( 15 20 ) .

- 
- (1) عن مختلف القبائل التي هاجرت إلى وادي ميزاب أنظر الجدول ، ص32.  
\* هي قبيلة كبيرة تمتد من ورقلة الى القليعة و متليبي وتنقسم إلى أربعة فروع : شعانية مخادمة ، شعانية هب الريح وشعانية محادي الشرق في القليعة وشعانية متليبي.
- (2) ارجع إلى الجدول الخاص بمختلف القبائل التي هاجرت إلى ميزاب ، ص 32.

:

õ õ õ õ õ : õ õ

õ õ õ õ õ -1

. õ õ õ -2

. õõõ õ õ -3

. õ õõ õ -4

:

\*

" "

(1518 )

" (VENTURE DE PARADIS)

(1)"

Ø Ø

(2)

\*\*

\*\*\*

( D.G.DO TOLADO ) " ÕÕÕ ÕÕ " ÕÕÕ

(3) 1510/ 916

( HAEDO )

...":

. Ø

(4)"

Ø

\*هم جملة الوافدين من خارج أسوار مدينة الجزائر وسموا كذلك نسبة إلى البر ، وأطلق عليهم هذا الاسم تمييزا لهم عن سكان المدينة ( Les citadins ) .  
- غطاس ، الوافدون ....، ص 167 .

(1) VENTURE DE PARADIS, Op .cit ., p278.

(2) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 79 .

\*\*بربروس كلمة عثمانية وتعني ذو اللحية الحمراء باعتبار أن خير الذين كانت لديه لحية كبيرة وحمراء .  
- سنعرف بهذه الشخصية تعريفا كاملا في القسم الأول ، الفصل الثالث من هذه الدراسة .

\*\*\*من مدينة العطف الواقعة بوادي ميزاب وكانت تعتبر العاصمة العلمية والاقتصادية الثانية في وادي ميزاب، والوثائق تبين أسماء كثير من الشخصيات التي جاءت من هذه المدينة وقطنت بمدينة الجزائر وردت هكذا : ( فلان بن فلان العطفائي ) عينه بكير بن الحاج بن محمد أمين الميزابيين بمدينة الجزائر قائد أعلى فرقة الفرسان المتطوعين المرابطة على السواحل الجزائرية خلال ق 16 م .

(3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 79 .

(4) HAËDO ,D . ,Op . cit.p494

( HAEDO)

## (GRAMMAY)

(1)

o ) (.....  
o o

\*

Õ

(3)

(2)

(1) BEN MANSSOUR A.H. , Op. cit .p 120

\*يعرف القاموس الليمغرافي كلمة هجرة بأنها : " حركة فرد ما نتيجة لتغييره مكان إقامته ، وتبقى شدة هذا التعريف مرهونة بالدقة التي يعرف بها مكان الإقامة " .

- رولان بربسا ، القاموس الليمغرافي ، م.ج.ج.ف، ص 118 .

والهجرة في الحقيقة هي : كل شخص وإن غادر مكان إقامته مغادرة مؤقتة أو موسمية يتم إحصائه ضمن المكان الذي تعود الإقامة فيه ، وتعتبر أن الانتقال المؤقت يصبح هجرة نهائية بعد فترة تفوق (06) السنة أشهر ، وبالتالي يعرف مفهوم الإقامة اعتمادا على المعيارين المشار إليهما ( وهما الزمان والمكان ) .

- إحصائيات ، الديوان الوطني للإحصائيات ، رقم 03 ، أبريل / جوان 1984 . ص 28 .

(2) عائشة غطاس ، الوافدون .....، ص 168

(3) نقصد في هذا المقام جل ما كتبه الأسير الاسباني هايدو (HAËDO) وغراماي (GRAMMY) كما سبق وأن ذكرنا.

: (

)

” ”

(1) 50

)

-

(2) 01-

)

-

(3)

-

(4)

-

( Ø )

(5)

-

”

---

(1) D SARI, Op .Cit .,p7

(2) Ibid.,p7

(3) ولیم شالر ، المصدر السابق ، ص 111

(4) نفسه ، ص 111

(5) COYNE A ., « Le M'Zab ... » , in R.A., 23eme Anne , n0 138 , may 1870 , pp 175-176

(1) "Ø"

Ø

"

(2)«

Ø

(3)

à

\*\*

\*

1492

(4)

(1) فرج محمود فرج ، إقليم توات خلال القرنين الثامن عشر والتاسع عشر الميلاديين ، اطروحة دكتوراه درجة ثالثة في التاريخ الحديث والمعاصر ، إشراف : أ.د أبو القاسم سعد الله ، جامعة الجزائر ، قسم التاريخ ، 1998 ، ص68.

(2) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص52

(3) نفسه ، ص52.

\*سدارتة : توجد عدة قرى ومدن بهذا الاسم ، والمقصود هنا قرية اسمها سدراتة بولاية ورقلة وهي منطقة أثرية عريقة كما توجد قرية بهذا الاسم في ولاية برج بوعريش تابعة لدائرة راس الوادي بلدية بن سترة ولا يعرف بالتحديد سبب تسميتها بهذا الاسم ، وأما سدراتة الشهيرة الآن تقع في ولاية سوق أهراس وسميت كذلك نسبة إلى قبيلة شريفة تعد الثانية بعد قريش .

\*\*تمنيط : ينسب هذا الاسم نسبة إلى الجهة الواقعة غرب منطقة توات ، وتسمى الآن أدرار يحدها من الغرب وادي مسعود ومن الشمال منطقة القورارة وشرقا منطقة توات أما جنوبا دقلن ، وكان لها دور علمي وتجاري في مراحل متتالية من تاريخ صحراء الجزائر .

(4) إبراهيم بن بجمان المصعبي ، رحلة المصعبي ، تحقيق وتقديم بن بهون الحاج أمحمد ، ط1 ، مطبعة M.P.S الجزائر 2006 ، ص 16 .

:

⊖⊖⊖⊖

⊖⊖⊖

"

(1)"

(2)

(3) 1510/ ⊖ 916 " "

، (4) 1518/ ⊖ 925 24 \* "

- 
- (1) أبو القاسم سعد الله ، الحركة الوطنية الجزائرية (1860- 1900 ) ، ج1 ، دار البصائر ، الجزائر ، 2007 ، ص106 .  
(2) للمزيد من الاطلاع حول أسباب قدوم البرانية الى مدينة الجزائر أنظر : هاينز فيش فون ماكتسان ، ثلاث سنوات في شمال  
غربي إفريقيا ، ترجمة أبو العيد دودو ، الشركة الوطنية للنشر والتوزيع ، الجزائر ( د/ت ) ص ص 76-78  
(3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 79 .  
\*كدية الصابون :احتلتها" بدرو نافارو" ووضع عليها حامية اسبانية سماها صخرة" البنيون" ونصب عليها مدافعه.  
(4) مختار حساني موسوعة تاريخ وثقافة المدن الجزائرية ، ج2، مدن الجنوب ،دار الحكمة،الجزائر،2007،  
ص228 .

( Ø ..... )

التنظيم الاجتماعي لجماعة بني مزاب في مدينة الجزائر خلال العهد العثماني :

⊖ ⊖ ⊖ :

(1)

---

(1) الجماعة في العلوم الاجتماعية تلي الأسرة في المرتبة ، والواقع أن أعضاء الجماعة الواحدة تربطهم روابط وجدانية فهم يشاركون في الإحساس للانتماء ويشعرون بالالتزام نحو أعضاء الجماعة الآخرين .  
- الموسوعة العربية العالمية ، مؤسسة أعمال الموسوعة للنشر والتوزيع ، ج8 ، المملكة العربية السعودية ، ط1  
( بدون تاريخ ) ، ص 423 .



(1)

:

" "

(2)

( 16 )

(3)

(4)

Ö

Ø

" :

(5)\*"

(6)

« باعتبارهم منحدرين من لاجئي الاباضية الخوارج الذين كانوا قد أسسوا عصابة مدن دينية مذهبية في عمق الصحراء خلال القرن العاشر هجري ». (7)

(1) مصطفى بن أحمد بن حموش ، المدينة والسلطة في الإسلام " نموذج الجزائر في العهد العثماني "، دار البشائر للطباعة والنشر والتوزيع ، دمشق، 1999، ص 171 .

(2) عائشة غطاس ، الوافدون ..... ص 171 .

(3) عبد الله محمد الشويهد ، قانون أسواق الجزائر ، مخطوط بالمكتبة الوطنية الجزائرية "، (ق (670) ورج (378)

(4) مصطفى بن أحمد بن حموش ، المدينة والسلطة ، ص 171 .

(5) مصطفى بن أحمد بن حموش ، فقه العمران البشري من خلال الأرشيف العثماني الجزائري (956 هـ / 1549 م – 1246 هـ / 1830 م ) ، دار البحوث الإسلامية وإحياء التراث ، دبي الإمارات العربية المتحدة ، ط1 ، 2001 ، ص 28 .

\*الطائفة مصطلح يعني في المفهوم الغربي فرقة دينية تدين بالولاء لزعيم حي أو تعاليم جديدة أو ممارسة غير عادية ولديها عدد قليل من الأنصار يدينون بالولاء لزعيم ما وتنظيمات على نطاق العالم ، تديرها سلسلة معقدة من القيادات وقلمًا تطلق مثل هذه المجموعات الدينية على نفسها اسم طائفة دينية وهي ترفض عادة هذه التسمية .

وهذا المصطلح يستعمل اليوم عند الإشارة إلى أية جماعة يتزعمها قائد حي يدعوا إلى عقائدها .

- الموسوعة العربية العالمية ، ج 15 ، ص 46 .

(6) سنتوسع أكثر حول هذه الفكرة في فصلنا الأحق الذي عنوانه بالتنظيم الديني لجماعة بنوميزاب بمدينة الجزائر .

(7) وليم سبنسر ، المرجع السابق ، ص 83

Õ Õ

\*

(1)

:

(2)

:

:

(3)

(4)

(5)

---

\* لقد تحدثت مؤلفات ما قبل الاحتلال عن ظاهرة اجتماعية ملفتة للنظر وهي وجود النقابات الحرفية والأمانات في المدن الجزائرية الرئيسية ومنها مدينة الجزائر ، فقد كان أصحاب الحرف منخرطين في جمعيات أو نقابات تجمعهم مصالحهم واهتماماتهم .

(1) TACHRIFFAT ,Op.Cit .,p

(2) LESPES R., « quelque documents sur la corporation des mozabites d'Alger dans les premiers temps de la conquête ..... » in R.A.,n° 66 /1925 , p118

(3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 71 .

(4) مصطفى أحمد بن حموش ، المدينة والسلطة ...، ص 171

(5) يوسف بن بكير ، المرجع السابق، ص 71

					-
	(1)	"		"	-
					-
		Ø		"	
				(2)"	
	(4)		(3)		
		50	40		-
				(5)	
					-
				(6). ( Ø )	
					-
	(7)	"	"	Ö	
		"	"		-
		(8)"	"	"	
					-
		(9)"	"	Ö	

(1) مصطفى أحمد بن حموش ، المدينة والسلطة .....، ص 171

(2) يوسف بن بكير ، المرجع السابق، ص 70

(3) عائشة غطاس ، الحرف والحرفيون .....، ص 45

(4) AUCAPITAINE H . , Les Bni M'zab de Sahara Algérien , S.D.LE. , 1868, p37.

(5) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 70

(6) نفسه، ص 70

(7) نفسه، ص 70

(8) TAHCHRITAT , Op. cit . ,p45

(9) ناصر الدين سعيدوني ، الجزائر في التاريخ .....، ص 100 .

## مساعدو الأمين:

(1) ، (2)

" "

(3)

- :

- : Ø

## أجرة الأمين:

-

-

د

40 50

د

د

(4)

(5)

( 19 )

د

(1) HOXTER . M. , Op .cit ., p 36

(2) مصطفى أحمد بن حموش ، المدينة والسلطة .....ص 167

(3) عائشة غطاس ، الحرف والحرفيون .....، ص 45.

(4) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ،ص ص 70-71 .

(5) ناصر الدين سعيدوني ، الجزائر في التاريخ .....، ص 100

(1)

Ø

أماكن الإقامة :

(2)

:

(CORINNE C.)

(3)»

Ø "

( LESPES)

" :

(4)»

: ( HAËDO)

"

(5)»

( HAËDO) ( LESPES)

( )

(1) TACHRIFAT , Op .cit. ,p45.

(2) مصطفى أحمد بن حموش ، فقه العمران .....، ص 28  
- أنظر كذلك لنفس المؤلف : « Les quartiers résidentielles et les organisations populaires à Alger à l'époque ottomane» , T2, FTESI. , Tunis , 1996 , pp515-529

(3) كورين شوفاليه ، المرجع السابق ، ص 87 .

(4) LESPES R . , « Variation de la population d'Alger avant 1830 » in Armée d'Afrique,n° 11 Janvier 1925, pp26-30 .

(5) HAËDO , Op. cit., pp 414-433

à

(1)

(2)

— " " à à  
— " " " Õ

(3)

:

:

703/ Õ 84

(4)

" "

\*

"

" "

∅ ∅ ∅

Õ Õ Õ Õ \*\* Õ Õ Õ Õ Õ Õ (5) "

Õ Õ Õ (6) 909/ Õ 296 Õ Õ Õ Õ

- 
- (1) مصطفى أحمد بن حموش ، فقه العمران .....، ص 178 .  
(2) أحمد شريف الزهار ، مذكرات أحمد الشريف الزهار نقيب أشراف الجزائر ( 1754- 1830 ) ، تحقيق أحمد توفيق المدني ، ط2، الشركة الوطنية للنشر والتوزيع ، الجزائر ، (د/ت) ، ص71.  
(3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 70.  
(4) يوسف بن كير ، المرجع السابق ، ص 68  
\*من المذاهب الإسلامية ، هناك من يرى أن التسمية تطابق صفة رجالهم من تقوى وتكشف وبعد عن ملذات الحياة ومفاتها فاعتزلوا الدنيا وزهدوا فيها وأصولهم خمسة (05) هي : التوحيد – العدل – المنزلة بين المنزلتين – الوعد والوعد – الأمر بالمعروف – والنهي عن المنكر .  
(5) أسماوي ، العزابة ودورها .....، ص 368 .  
\*\*سموا كذلك نسبة إلى الداعية واصل بن عطاء .  
(6) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 69

\*                      ÕÕ      Õ

(1)

:

"

"

Õ    Õ    Õ    Õ            Õ    Õ            Õ            Õ    Õ

:    ÕÕ            Õ    Õ    Õ            Õ            Õ    Õ    Õ            Õ

â

"

\* طائفة من طوائف الخوارج أتباع عبد الله بن إباض التميمي ، الذي خرج أيام بني أمية وكان معاصرا لمعاوية بن ابي سفيان وعاش في أواخر أيام عبد الملك بن مروان وكان لهذه الطائفة دولة في عمان في جنوب شرق جزيرة العرب وكان أول أئمة الخوارج الإباضية في هذه الدولة "الوارث كعب الخروطي" .

- الموسوعة العربية العالمية، ج10 ، ص 177 .

(1) للتوسع أكثر حول قضية دخول المعتزلة بلاد المغرب الإسلامي أنظر: الباب الثاني ، الفصل الثاني من أطروحة أسماوي

الغزابه ودورها .....، ص ص 366 ، 369 .

(1) " 10 Ø

" :

(2)"

(Coyne)

(3) " . . :

( ) " :

(4)"

à à

" "

نظام العزابة :

' Õ Õ

(5) Õ ÕÕ

ã Ø

á Ø

(6)"

â

(7)"

â

(1) وليم سبنسر ، المرجع السابق ، ص 82

(2) أوندرية برنيار ، المرجع السابق ، ص 137

(3) COYEN .A ., Op.cit ., p181

(4) ناصر الدين سعيدوني ، قانون على الاسواق .....، ص 50 .

(5) يفيد معنى تغيب الانسان عن أهله أو ماله أو متاعه ، كما يفيد معنى العزوبة بالنسبة للذي لم يتزوج فيقال فيه : فلان عازب أو أعزب أو عزباء أو عزب والعزب الذي لا أهل له .

- ابن منظور ، لسان العرب ، ج2، مطابع كوستيا تسوماس ، ( دبت ) ، ص 85 .

(6) سورة يونس ، الآية 61

(7) سورة سبأ ، الآية 03



(1)

:

" "

(2)

" " ( 05 )

(4)

(3)

" : ( SHALER)

(5) " " " (12)

" " " ( . . . )

"\*

"

(1) صالح بن عمر ، نظام العزابة ودوره في الحياة الاجتماعية والثقافية بوادي ميزاب ، رسالة لنيل دبلوم الدراسات المعمقة في التاريخ الوسيط ، معهد التاريخ، جامعة الجزائر ، إشراف أ/د : موسى لقبال ، 1987/1986 ، ص9.

(2) عثمان حساني ، البيئة الاجتماعية والاقتصادية للصحراء الجزائرية من خلال تقارير الأجانب في القرنين 18 و 19 م مذكرة لنيل شهادة ماجستير في التاريخ الحديث ، جامعة الجزائر ، قسم التاريخ ، إشراف أ . بن يوسف تلمساني 2007/2006 ص 65.

(3) العزاب هو رجل اعتزل العوائق الدنيوية وعزب عن الملذات ولازم الطريق وطلب العلم وساير أهل الخير وحافظ عليها وعمل بها فان حمل هذه الصفات سمي عزابيا .

- حمو عيسى النوري ، دور الميزابيين في تاريخ الجزائر قديما وحديثا المجلد الأول ، دار البعث قسنطينة ، (د/ت) ص 155  
(4) حول تطور نظام العزابة في وادي ميزاب أنظر أطروحتنا صالح بن صالح أسماوي حول العزابة ودورها في الحياة الاجتماعية والثقافية في وادي ميزاب، مرجع سبق ذكره .

(5) وليم شالر ، المصدر السابق ، ص111

\* هذا المجلس الأعلى مجلس تشريعي يشرع الأحكام في الجرائم والجنایات والمعاملات ، كما يضع اللوائح التي تخص الحياة العامة لوادي ميزاب ورئيس هذا المجلس يسمى شيخ وادي ميزاب ينتخبه عزابة القرى من بينهم ، ويعلن هذا الأخير عن الاتفاقيات التي تصدر عن هذا المجلس وأول قرار أصدره يحمل تاريخ 01 رجب 807هـ / 1405 م- إبراهيم بن بحمان المصعبي ، "رحلة المصعبي" ، تحقيق بن بهون حاج أمحمد ، مطبعة M.P.S ، الجزائر ، ط1 2006 م ، ص 20 .

à

õ

(1)»

»

» ( SHALER )

(2)»

.....

:

:

( SHALER)

(3)

(4)»

»

»

»

(5) õõ

- 
- (1) عبد القادر حلّيمي ، المرجع السابق ن ص 269 .  
(2) ولّيم شالر ، المصدر السابق ، ص 112 .  
(3) نفسه ، ص 112  
(4) حمدان بن عثمان خوجة ، المرأة ..... ، ص 227  
(5) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 70

(1)»

»

1642/ Õ 1052

(2) 1650 / Õ 1060

ÕÕÕ

ÕÕ

( )

ÕÕ

---

(1) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 55  
(2) إبراهيم مطياز ، المرجع السابق ، ص 153 .

(1) ( )

د

"

(2)"

Ø

"

"

د

د

"

"

(3)

(4)

:

د

.

Õ

:

(5)

(6)

(7)"

"

- 
- (1) حول هذا الموضوع أنظر: مصطفى أحمد بن حموش ، " التعايش المذهبي وأثره في ادارة المدن بالعهد العثماني نموذج الجزائر " ، المجلة التاريخية المغاربية ، العددان 93-94 ، ماي 1999 م زغوان ، تونس ، ص ص 376-377
- (2) وليم شالر ، المصدر السابق ، ص 89
- (3) سعيدوني ، مخطوط قانون على الأسواق ، ص 50
- (4) ابن منظور ، المصدر السابق ، ص 348
- (5) نفسه ، ص 349
- (6) أسماوي ، نظام الغرابية ..... ص 15 .
- (7) غطاس ، الحرف والحرفيون ..... ، ص 45

(1)

"

"

" Ø "

(2)

"

"

"

---

(1) أنظر الوثيقة الخاصة بالاتفاق الذي تم بين القرى الخمسة (05) لوادي ميزاب في شوال 1025 هـ / 1642م في الملحق رقم 04.  
(2) وليم شالر ، المصدر السابق ، ص109 .

	∴		
	.		*
	∴		*
	.		- 1
.		∅	- 2

:

" " " " " "

" "

" "

(1) 1510/ Õ 916 (DOGARCIA)

\*

(3) (2)

" :

" "

" "

.

(1) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 79

\*نسبة إلى مدينة العطف الواقعة بوادي ميزاب .

(2) عروج وخير الدين وإسحاق أبناء لأب من أصل تركي بإقليم الرملي اسمه يعقوب بن يوسف وله زيادة على ابنه الأولان ولد آخر اسمه محمد إلياس ، ولد عروج حوالي عام 1473 م وخير الدين في العام الموالي ، وقع عروج أسيرا وبيع في جزيرة ردوس اليونانية وعمل كمجذف على ظهر إحدى السفن ، وعندما كان يمارس عمله على ظهر سفينة كانت متوجهة إلى القاهرة اغتتم عروج فرصة هبوب زوبعة بحرية وفر من السفينة وقرر بعدها خوض مغامرات الجهاد البحري وتحرير الأسرى المسلمين ووصل الى جزيرة جربة التونسية حوالي سنة 1504 م فاستقر بها ولحق به أخواه ( خير الدين وإسحاق ) ثم طلبوا من الأمير الحفصي بجربة نقلهم إلى حلق الوادي في أقصى شمال شرق تونس وهنا تبدأ قصتهم مع الجزائر .

- أنظر : يحي بو عزيز ، الموجز في تاريخ الجزائر ، ج2 ، الجزائر الحديثة ، د.م.ج ، الجزائر ، 2007 ، ص ص10-15 .

أنظر كذلك : ZAHRA Z .,et BOUHAMCHOUCHE N., « L'arrivée des ottomans en Algérie »

in studies on ottoman diplomatic history , the isipress, Istanbul, (S/D) , pp7-25

(3) بيلرباي وبكلربك يعني بالعثمانية أمير الأمراء وهو لقب وظيفي عرف منذ العصر العباسي

- مصطفى بركات ، الألقاب والوظائف العثمانية من خلال الآثار والوثائق والمخطوطات ، (1517- 1924) ، غريب للنشر والتوزيع ، القاهرة ، 2000 ، ص 167 .

## أولا : في عهد خير الدين باشا\*:

(70)

\*\*

925

(1) 1518 24/ Õ

" "

(2)

"(3)

"

Ø "

"(4) ...

\*خير الدين حكم الجزائر (1518-1543) ، أول حكم باسم الدولة العثمانية في الجزائر بعد ان عييه اسنصن العنمابي سيم 1 بيلريا وأرسل إليه بالسولجان والقفطان وفرمان التولية وألف مقاتل انكشاري ، خلفه ابنه حسن باشا (1544-1552) وهو ثاني حاكم في حكومة البيلرييات.

\*\*وهو موضع مسجد الاباضية في مدينة الجزائر الذي تحدث عنه وليم شالر في مذكراته – وليم شالر ، المصدر السابق .

(1) حمو عيسى النوري ، المرجع السابق ، ص 208

(2) لا تزال مقبرة شهداء بني ميزاب بالمكان المسمى " ليفيي " (LIVIER) بوسط حسين داي بالعاصمة إلى يومنا .

(3) إبراهيم بن بحمان ، المصدر السابق ، ص 18

(4) حمو عيسى النوري ، المرجع السابق ، ص 209



.\*

:

1541

(CHARLES V) \*\*

(1)

\*\*\*

(2)

∅

"

∅" (3)

"

"

\*حسن أعا أو حسن باشا بن خير الدين هو ثاني حاكم في حكومة البايبربايات حكم الجزائر سنة (1544- 1552) للمرة الأولى حيث شيد في هذه المرحلة القلعة المعروفة ببرج مولاي حسن ثم استدعى في مهام أخرى لاسطنبول ، ثم حكم الجزائر للمرة الثانية (1557- 1567) حيث قام بتخليص تلمسان من حصار مولاي محمد سلطان المغرب وفي هذه المرحلة دائما قام بالزواج من ابنه ملك ( أمير) كوكو ببلاد القبائل ليستعين بصهره في إخضاع البلاد لسلطه  
\*\*شارل الخامس (05) أو "شارل لو كان" ملك اسبانيا ( 1524./1542) قاد حملة عسكرية ضخمة سنة 1541 على مدينة الجزائر دخلها من وادي الحراش وهناك تكبد خسارة فادحة .  
- أنظر : أحمد توفيق المدني ، حرب الثلاث مائة سنة بين الجزائر واسبانيا، الجزائر، ش.و.ن.ت.، 1984.  
\*\*\*بناه الإمبراطور " شارل لوكان " سنة 1541 وجعله مقرا لقيادته ومنه ينطلق لاحتلال مدينة الجزائر والذي سيصبح منذ سنة 1573 حصنا يسمى ( ببرج مولاي حسن ) .

(1) LESPES ., « quelque document ... » Op.cit., p 199.

(2) Ibid ., p 199

(3) ورد في الوثيقة الأصلية والتي ترجم عنها ليسباس (LESPES) مايلي : " وبعد أخبركم في شأن عادة أمين بني ميزاب وجماعته كانوا سابقا في السالف عن التاريخ اتوا الينا في الجزائر طانفة اسبنيول وأرادوا أخذ بلدة الجزائر وصلوا ودخلوا ببرج مولاي احسن ولم يقدروا على اخراجه من البرج المذكور . وخرجوا اليه جماعة بني ميزاب وحدهم ولبسوا لباس النساء وبعد ( دخلهم ) للبرج المذكور وقع الفتنة...ومن أجل شيعتنا التي عملناها مع العسكر وسلطان الجزائر طلب منا المال ولم نقبلوا ( كذا ) ولا نطلب منه سوى الحرم والاحترام ...."

(1):

1552 / Õ 960 I

" "

(2)

15

30

(3)

12

12

(4)

:

\*

à à

(5) وقضوا على كل محاولة للإطاحة بالحكم،

(6) 1629 12 - Õ 1038 19

(7)

(1) صالح رايس ( 1552-1556 ) حكم بعد حسن بن خير الدين احتل تقرت و ورقلة وقام بضمهما للجزائر ، أراد التخلص من الأشراف السعديين ، ثم قام بضم تلمسان إلى الجزائر وانتهى بذلك دولة بنوزيان .  
(2) ولیم شالر ، المصدر السابق ، ص 93.

(3) HAEDO D., Histoire du rois d' Alger...p64

(4) حسن باشا ( 1627 - 1633 ) في عهده وقعت عدة أحداث داخلية وخارجية كاشتداد الخلاف بين الجزائر وتونس حول مسألة الحدود فدخل الجيش الجزائري تونس.

\* بناه حسن باشا سنة 1533 في الموقع الذي أقام عليه الإمبراطور شارل الخامس مقرا لقيادته سنة 1541م للاستيلاء على مدينة الجزائر .

(5) حمدان بن عثمان خوجة ، المرأة...، ص 23.

(6) BOYER P., Op.cit., p82.

(7) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 68.

(1) :

:

\*

د

د

" "

يقدم أمين جماعتها إلى الخزينة العامة مقداراً معلوماً من المال والعيبيد<sup>(2)</sup>.

1199 Õ

1785

11 /

28

1785 Õ

"(3)

"

:(4)

:

1206 Õ / 1792

"

"

د

د

.

"

"

د

ÕÕ

ÕÕ

"

ÕÕ

Õ

Õ

Õ

Õ

ÕÕ

Õ

1206 Õ / 1792

ÕÕ

ÕÕ

ÕÕ

ÕÕ

" ÕÕ

- 
- (1) محمد عثمان باشا حكم الجزائر في الفترة الممتدة ما بين ( 1766 – 1791 ) في مرحلة حكومة الدايات خلف باشا نفتيس وقد ميزت فترة حكمه عدة أحداث داخلية وأخرى خارجية كزحف صالح باي قسنطينة على الاغواط .  
\*المولود بأزمير بتركيا سنة 1725 م دخل الجزائر سنة 1741 م ، التحق بسلك الجندية وأخذ يترقى في الوظائف العامة والإدارية حتى ولاية عمان باشا على قسنطينة سنة 1771 وبقي بايا عليها حتى مصرعه سنة 1793 .
- (2) أحمد توفيق المدني ، محمد بن عثمان باشا ..... ص ص 156-157
- (3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 69
- (4) حكم بعد الداوي محمد بن عثمان باشا في الفترة الممتدة ما بين 1791-1798 ، وقد تميزت فترة حكمه بالهدوء والاستقرار النسبيين على الصعيدين الداخلي والخارجي.

ō ( ) ō ō ō (1)

وعندما وصلت الرسالة إلى أيدي الداوي وقرأ فحواها قرر رفض الطلب الذي تقدم به صالح باي في أواخر صفر 1207 هـ / 1793<sup>(2)</sup>

(3) قبيل سقوط مدينة الجزائر ) :

( )

(4)

19 1930

(5)

:

" "

(1) يوسف بن بكير ، نفس المرجع ، ص 68

(2) نفسه ، ص 68 .

(3) هو آخر دايات الجزائر ولد في مدينة أزميز التركية حوالي عام 1773، كان والده ضابطا في سلاح المدفعية ولهذا كان ميالا إلى العمل العسكري، تلقى تكويننا خاصا وبعدها أرسل إلى القسطنطينية لمزاولة دراسته. مارس تجارة التبغ في إحدى مراحل شبابه حتى أنه لقب باسم خوجة التي تعني بالعثمانية تاجر .

بعدها تدرج في المؤسسة العسكرية من رتبة جندي إلى متخصص في المدفعية وكان على دراية كبيرة بالفنون القتالية وكاننا ميالا منذ صغره إلى التدبير فكان على قدر كبير من الثقافة الإسلامية وحافظا لكتاب الله الكريم .

جندي في ميليشيا الجزائر على رأس الحامية العسكرية وبعدها عين كإمام قبل ينصبه الداوي عمر باشا أمينا للولاية ومديرا لأملاك الدولة ، وتولى حكم الجزائر بناء على وصية من الحاكم السابق عمر باشا قبل وفاته في فبراير 1818 م وبويع من طرف جميع الوزراء والأعيان والعلماء والأشراف وعينه السلطان العثماني محمود II رسميا بإرساله فرمان التولية وبعدها طبق سياسة شملت إصلاح الجيش ( الأسطول البحري ) وبناء دار السفن كما اهتم بالحياة الاقتصادية والثقافية ...

(4) أحمد توفيق المدني ، محمد عثمان باشا ،...، ص 158

(5) . 210

(1)»

»:

:

:

∅

:

\*

»:

( )

(2)»

(3)

:

:

-

-

-

-

(1) أحمد توفيق المدني ، محمد عثمان ....، ص 157.

\* العشيرة: هي مجموعة من عائلات تنحدر في الغالب من جد واحد ... والعشيرة ليست وحدة عرقية كما يبدو ولكنها وحدة تنظيمية أو وحدة اجتماعية ، ومهما يكن من أمر فان نواة العشيرة الأولى تكون عرقية (سائلية) لا مجال لإمكانية قبول كل من يطلب الانتماء إليها بالاختيار أو بالولاء يخرجها من دائرة القبلية

- الموسوعة العربية العالمية ، ج 16 ، ص 318.

(2) على يحي معمر ، المرجع السابق ، ص 413 .

(3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 47

قوافلهم

... " " " " " "

الذاهية إلى مدينة الجزائر والراجعة منها .

... " :

∅

∅ ∅ \* ∅  
(1) ∅

" "

" " \*\*" " " "

" " " " " " :

" " " "

" : ( DAUMAS E.) \*\*\*

" "

(2)"

\* أعراس تتمركز في الجنوب الجزائري في المنطقة الممتدة ما بين الجلفة جنوبا والاغواط وبسكرة ووادي سوف وعلى حدود غرداية .

(1) حمو عيسى النوري ، المرجع السابق ، ص 326

\*\* هي مدينة مبينة على جبل صخري بها حوالي 200 بيت ، يحيط بها جدار عال جدا ومتمين مبني بالحجارة وله باب واحدة من جهة الغرب وبها بئر كبيرة وعميقة ويوجد تحت الجدار حوض لتجميع المياه يكفي لشرب منه عشرون ( 20 ) جملا .

\*\*\* هو جنرال ، سناتور وكاتب ولد في 1803/11/04 م ، انضم إلى الجيش سنة 1822 ووصل الجزائر سنة 1835 تحت سلطة المارشال كلوزيل (CLAUZEL) بناحية معسكر وتلمسان ، عكف على دراسة أخلاق وعادات العرب ، عين قنصلا لدى الامير عبد القادر الجزائري بين ( 1837-1839 ) ثم رئيسا المكتب الشؤون العربية بوهران لدى الجنرال لامورسيار (Lamoricière) ثم كلف لدى المارشال بيجو (Bugeaud) ثم مديرا لشؤون الأهالي لكامل الجزائر ثم مديرا لشؤون الجزائر بوزرة الحربية ثم جنرالا وبعدها سيناتورا ، توفي سنة 1875 .

(2) DAUMAS, E., et chancel .A.,Le grand Désert ou itinéraire d'une caravane , imprimerie et librairie centrale de napoléon chais , paris, 1848 , p43

" "

(1) " Ø

β

Ø "

" "

300

" "

د

د

"

"

(2)

(11)

1642/ Õ 1052

(3):

-

-

-

-

-

\*

(4)

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ  
· Õ

---

(1) عثمان حساني ، مرجع سابق ، ص 73

(2) يوسف بن بكير ، مرجع سابق ، ص 55

(3) إبراهيم مطياز ، المرجع السابق ، ص 153

\* قبيلة تابعة لبليدك التيطري تتمركز على جبال الشفة بالأطلس البلدي .

(4) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 55

\*\*

( )

\*

(1)

\*\*\*

1642 / Ö 1052

(3)

---

\* المحبوب قدر بـ 4.05 فرنك فرنسي سنة 1867.  
\*\* وقدر السلطاني في نفس السنة بـ 5.5 فرنك فرنسي  
\*\*\* وأما البوجو فقدر بـ 1.80 فرنك فرنسي في السنة نفسها.

(1) HANRI F., et AUCAPITAINE B., " Notice sur l'histoire et l'administration du Beylik du Titteri ", in R.A., n°11, 1867,p211

(2) أنظر نص الوثيقة في الملحق رقم 04

(3) ..... 172



"

"

"

(1)

"

(2)

\*

:

"

"

"

"

( )

1789

/1249

03

"

\*\*\*

\*\*

"

(1) غطاس ، الحرف ....، ص 45

\* الصائمة : أو الصائمة قدرت أوائل الاحتلال بـ 1.8 ف.ب.

(2) AUCAPITAINE H ., « Les Bni M'ZAB ....» , p37

\*\* عناء أو حكر يعرف في القانون على أنه عقد يكسب المحتكر بمقتضاه حقا عينيا يحوله الانتفاع بأرض موقوفة بإقامة مبان عليها أو استعمالها للغرس أو لأي غرض آخر لا يضر بالوقف لقاء أجر محدود .

وقد لجأ الفقهاء إلى هذا المصطلح كحل للأوقاف المعطلة بفعل تداعي مبانيتها فيتولى ناظرها تأجيرها بإذن القاضي وبعد التأكد من سداد القيمة المبدولة للإيجار .

- مصطفى أحمد بن حموش ، فقه العمران .....، ص 88

\*\*\* من حبس ، يحبس ، تحببسا أو وقف يوقف وقفا : وهو يجهل منفعة عقار مملوك سواء ملكية رقبة أو منفعة لشخص آخر مستحق بصيغة دالة على التحبببب ولمدة مايراه المحبس وهو نوعان : حبس خيري (عام) وحبس أهلي (خاص) .

- أحمد أبي البركات الدرير ، الشرح الكبير ، تحقيق محمد عليش ، ج4 ، دار الفكر ، بيروت (د/ت) ، ص 97 .  
وورد أيضا أن الحبس أنه حبس العين على ملك الواقف والتصدق بالمنافع على الفقراء كالعارية وهو غير لازم بحيث لو رجع الواقف يصح عنده .

- مصطفى أحمد بن حموش ، فقه العمران .... ، ص 59

(2)

/ 1244

(05)

1878

730

(3)

(1) الريال : قديم التداول في الجزائر ويعود تاريخه إلى أواسط القرن السادس عشر (16م) ، أطلق على العملة الاسبانية بياستر ( 8 ريال ) وصار بمثابة العملة السائدة حوالي سنة 1630 ، وصار له قيمة ثابتة هي 4.64 دنانير خمسينية أي 332 درهم .  
والجدول التالي يبين أهم تقلبات العملة ما بين ( 1685 – 1819 ) :

السنة	1ريال اسباني مئمن	ريال دراهم صغار	فرنك فرنسي
1686	1 ر.إ.م	1.500	-
1691	1 ر.إ.م	2.500	-
1707	1 ر.إ.م	3.500	-
1712	1 ر.إ.م	3.375	-
1725	/	3.875	-
1730	/	1 ر.د.ص	1.22 ف/ف
1818	/	1 ر.د.ص	0.90 ف/ف
1819		1 ر.د.ص	1.22 ف/ف

**المرجع :** لمنور مروش ، « تقلبات العملة في الجزائر العثمانية » ، المجلة التاريخية المغربية ، العددان 83 ، 84 جويلية 1996 مؤسسة التميمي للبحث العلمي والمعلوماتية ، زغوان ، تونس ، ص ص 264 – 266  
(2) س.م.ش.ع 32 ، و 26 .

\* اليلداش : أدنى رتبة في المؤسسة العسكرية العثمانية وتعني باللغة العثمانية " الجندي " .

- والوادباشي : هي الرتبة الثالثة في ترتيب الانكشارية وهي عبارة عن اسم مركب من مقطعين : أواد : وهي الغرفة وباشي : وهي الرئيس ومعا تعني رئيس الغرفة .

(3) س.م.س. ، ع 74 - 75 ، و 87

\*\* الريال بوجو ( أو الريال بوجه ) : هي قطعة فضية ورد ذكرها في مصادر القرن الثامن عشر (18م) ، عرفت تداولاً كبيراً قبيل القرن التاسع عشر (19م) و 1 ريال بوجو = 3.3 ف/ف  
- المنور مروش ، المرجع السابق ص 266 .

\*

(1)

( )

1609/ Õ 1018

(95) (2)

\*\*

(04)

1697/ Õ 1109

(3)

(04)

الإحكام مما يدل على اهتماماتهم بهيكلية

حياتهم الاجتماعية والاقتصادية وذلك حتى لا تضيع منهم حقوقهم على كل المستويات.

---

(1) عبد الله بن محمد الشويهد ، قانون أسواق مدينة الجزائر ( 1107 هـ - 1117 هـ / 1695 م - 1705 م ) لمتولي السوق عبد الله بن محمد الشويهد ، تحقيق وتقديم وتعليق ، ناصر الدين سعيدوني ، دار الغرب الإسلامي . بيروت . ط1 2006 ، ص 60-61.

\* الفرانين الجواجلة وهم المنتسبون إلى مدينة جيجل وهم يكونون جماعة متميزة يتولى أمرها أمين تختاره جماعة الجواجلة.  
\*\* الدرهم العثماني يعود إلى عهد سليمان القانوني ( 1520 - 1566 ) و 1 درهم يزن 0.40 غ  
(2) الشويهد ، مصدر سابق ، ص 62  
(3) نفسه ، ص 62

:

**( 1830 – 1700)**

.

.

"

.

.

"

.

.

"

"

.

.

.

.

.

.

.

.

( )

" "

د

:

د

د

د

:"

"

:

Ø

"

(1) "

د

د

(2)

---

(1) عبد القادر حلّيمي ، المرجع السابق ، ص 266.

(2) وليم شالر ، المصدر السابق ، ص 111 .

---

\*\*

\* " "

: ( 03 )

(1) <<...>>

: >>...>

" "

" "

(2) <<.....>>

\*\*\*

>>

---

\* هم الكواشون نسبة إلى الكوشة وهي الفرن والكواشون هم العاملون في أفران الخبز  
\*\* الفرانون الجيجليون: المنتسبون إلى مدينة جيجل ، يكونون داخل مدينة الجزائر ، جماعة متميزة بتماسكها ومكانتها الرفيعة  
لدى حكام الجزائر خاصة بعدما ناصروا خير الدين بربروسة عندما حل بمدينة جيجل في عهد استيلاء ابن القاضي على مدينة  
الجزائر ( 523-1527 ) ، فهم من أوائل جماعات البرانية التي حلت بمدينة الجزائر .  
(1) أ.و.ج / س.ب / ع 21 ، س 117 .  
\*\*\* أي بجوار أو بجنب أو قرب .

>> (1) <<... \* >>

(2) <<...

: -

>>:

" "

(4) <<...

>> (3) <<...

" "

: -

ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō

ōō ō

(5) <<...

>> :

" "

( )

---

(2) أ.و.ج./س.ب/ع 21. س 118 .  
\* وهو جامع كتشاوة الذي أنشء على ربوة ( رحية الماعز ) أسفل القصبية ، جدد بناء الداوي بابا حسن باشا سنة 1209 هـ  
1794 م استولى على الفرنسيون سنة 1830 وحول إلى كاتدرائية كاثوليكية سنة 1860م  
(1) أ.و.ج / س.ب / ع 21 ، س 117 .  
(2) نفس المصدر.  
(3) أ.و.ج/س.ب/ع 21. س 117.  
(4) أ.و.ج / س.ب / ع 19. س 104-106 .  
(5) أ،و،ج/س،ب/ع 21،س118.



<<... (6)

>>

.....

>> :

<<... (2)

( )

<<

>>

:

*14 12 / .. / ..	1705/ 1117			<b>01</b>
107 19 / .. / .. 106-104 19 / . / ..	-1757/1177-Ö 1171 1763			<b>02</b>
107 19 / .. / .. 117 21 / .. / ..	1757-Ö 1171		( )	<b>03</b>
-104 19 / .. / .. 107	1757-Ö 1171			<b>04</b>
-104 19 / .. / .. 107	1759-Ö 1173	° -		<b>05</b>
-104 19 / .. / .. 107	1759-Ö 1173	° -		<b>06</b>
107-104 19 / .. / ..	1759-Ö 1173			<b>07</b>
107 19 / .. / ..	-1759/Ö 1177-Ö 1173			<b>08</b>

(6) أه، ج، س، ب/ع، 19س، 107.

(1) أه، ج، س، ب/ع، 21س، 118

(2) أه، ج، س، ب/ع، 19س، 102.

\* أ.و.ج: اختصار للأرشيف الوطني الجزائري.

س.م.ش: اختصار لسلسلة المحاكم الشرعية.

س.ب: اختصار لسلسلة الببليك.

ع: اختصار علية

س: اختصار للسجل

و: اختصار لوثيقة.

\* من المرجع أنها هي نفسها كوشة " تفتو" التي وجدناها سابقا خلال سنة 1183هـ لان صاحب الكوشتان هو شخص باسم

واحد يدعى ( عاشور) .

-104 19 / .. / .. 106	1763			
	1763-1759/ 1177-1173			<b>09</b>
-104 19 / .. / .. 106	1763-1759/ 1177-1173	-		<b>10</b>
-104 19 / .. / .. 106	1763-1759/ 1177-1173			<b>11</b>
-104 19 / .. / .. 106	1763-1759/ 1177-1173	°-		<b>12</b>
-104 19 / .. / .. 106	1763-1759/ 1177-1173	°-		<b>13</b>
-104 19 / .. / .. 106	1763-1759/ 1177-1173	° -		<b>14</b>
-104 19 / .. / .. 106	1763-1759/ 1177-1173			<b>15</b>
107 19 / .. / ..	1761-Ö 1175			<b>16</b>
107 19 / .. / ..	1762-Ö 1176	( )		<b>17</b>
107 19 / .. / ..	1762-Ö 1176			<b>18</b>
14 12 / .. / ..	Ö 1178 1765 1764/ 1179	° -		<b>19</b>
14 12 / .. / ..	1765 - Ö 1179	° -	( )	<b>20</b>
107 19 / ..	1769 - Ö 1183			<b>21</b>
107 19 / ..	1770-Ö 1184			<b>22</b>
-104 / . / .. 192 107	°-			<b>23</b>
117 21 / . / ..	° -			<b>24</b>
-107 / . / .. 192 116	° -	°-		<b>25</b>
102 .19 / . / ..	° -			<b>26</b>
102 .19 / . / ..	° -	° -		<b>27</b>

117 21 / . / . .				
253 30 / . / . .				
102 .19 / . / . .	° -			28
117 21 / . / . .				
102 .19 / . / . .	° -	° -		29
102 .19 / . / . .	° -			30
102 19 / . / . .	° -		*	31
102 19 / . / . .	° -	° -		32
102 19 / . / . .	° -	° -		33
102 19 / . / . .	° -	° -		34
102 19 / . / . .	° -	° -		35
102 19 / . / . .	° -	° -		36
102 19 / . / . .	° -			37
104 19 / . / . .	° -	° -		38
117 21 / . / . .	° -			39
117 21 / . / . .	° -	° -		40
117 21 / . / . .	° -	° -		41
117 21 / . / . .	° -	° -		42
117 21 / . / . .	° -			43
117 21 / . / . .	° -	° -		44
117 21 / . / . .	° -			45
117 21 / . / . .	° -	° -		46
117 21 / . / . .	° -	° -		47
117 21 / . / . .	° -	° -		48
117 21 / . / . .	° -	° -		49
117 21 / . / . .	° -	° -		50
118 21 / . / . .	° -	( )		51
118 21 / . / . .	° -	° -	( )	52

استطعنا ضبط هذا الجدول اعتمادا على عملية جرد لأغلب الوثائق وهو بذلك لا يعبر عن العدد الحقيقي " للكوش" .

:Ø

Ø

( ) "

(10)

(04)

" (52)

" "

" (06)

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ  
 Õ Õ Õ Õ Õ Õ \* Õ Õ " Õ " Õ Õ  
 1757- 1171) ÕÕ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ  
 .( 1770- 1184

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ  
 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ  
 . Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ  
 Õ Õ Õ Õ

(2) (1)

(4)

(3)

(5) Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ ( )

---

\* هو نفسه العناء سيرد تعريفه كاملا في موضوع الطاحونات الذي سيأتي لاحقا  
 (1) و (2) أو، ج/س، ب/ع 21.س 117.  
 (3) أو، ج/س، ب/ع 21.س 117.  
 (4) أو، ج/س، ب/ع 19.س 104-106  
 (5) أحمد الشريف الزهار، المرجع السابق، ص 117.

- 1230) >> Õ  
 Ø ( ) ( 1814  
 .(1)<< Ø  
 :  
 Õ ÕÕ \* Õ  
 Ø >> :  
 Ø .  
 .(2) <  
 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ  
 \*\* >> : Õ (DEVOULX) Õ  
 .(3)<<  
 Õ Õ Õ  
 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ  
 Õ

(1) أحمد الشريف الزهار، المرجع السابق، ص 117.

(2) عبد الرحمان بن ناصر عبد الله الشافعي الشيرازي، نهاية الرتبة في طلب الحسبة، تحقيق و نشر باز ألعريني، القاهرة، 1946، ص 213.

\*\* تعتبر وظيفة المحتسب إحدى ركائز الإدارة في المدن الإسلامية حيث تطور هذا الجهاز الإداري من شخصية المحتسب في البداية ليصل في أواخر العهد العثماني إلى مؤسسة مهمة تتمثل في منع أو إزالة الضرر الذي يصيب الأماكن العامة كالشوارع والأسواق والمساجد والحمامات والكوش وغيرها ومتابعة حسن سير الأنشطة الحضرية التي يحتاج إليها الناس مثل الحرف والصناعات ووسائل كسب العيش.

- أحمد مصطفى بن حموش، فقه العمران الإسلامي، ص 62

(3) TACHRIFAT, Op.cit., p22



:

19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767			01
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767		( )	02
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767			03
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767	° -		04
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767		) (	05
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767	° -		06
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767			07
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767			08
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767	° -		09
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767	° -		10

(1) الداى بابا حسن: المعروف بـ"حسن خوجة" أو "حسن شاوش" الذي يلقب أيضا بـ"قارة باغلي" تولى منصب الداى لفترتين الأولى (1093-1095هـ/1682-1683م) و الثانية (1109-1112هـ/1697-1700م) تميزت فترة حكمه بتوتر العلاقات ما بين الجزائر و فرنسا.

19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767			11
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767	° -		12
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767			13
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767	° -		14
19/ . / . . 106-104	-1763/ 1177-1173 1767	° -		15

:Ø

Ø

(15)

19

104

( )

( 18)

(1)

(30-25 )

" Õ "

( )

( )

(1) VENTURE D.P . , Tunis et Alger... , Op .cit , p 14



" " ( ) " " (1)  
" " (2) << >>  
/ Õ 1177- Õ 1173 ) . ( 1767 - 1763

( ) " " (3) (  
( ) " "  
) ( )

. . (16) 61

" "

à

à

---

(1) أ. و. ج. س. ب. / ع 19 س 104 - 106 و ع 21 س 117.

(2) نفس المصدر.

(3) أ. و. ج. س. ب. / ع 19 س 104 - 106 و ع 21 س 117 و س. م. بش. / ع 1 و 14.

\* :Ö

1702/ Ö 1114 (1) 24

( 1814- Ö 1230

(2)

( )

( ) >> : " "

(3) <<

" "

\* هو المكان الذي تحفظ فيه الحبوب كان يقع في الجزء الأسفل من مدينة الجزائر بين شارع الديوان والشبارلية(هكذا).

- عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 65

(1) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 65

(2) أحمد الشريف الزهار ، المصدر السابق ، ص 117

(3) أ.و.ج / س.ب / ع 19 . س 107

:

(venture de paradis)

( 18 )

(1)

(2)

ō ō ō

(3) ( 25 ) ( v. de paradis )

(4) ō (15) ō ō

ō ō

ō ō

(15)

(04)

ō 1826

( 19 ) ō ō

.( 19 ) ō

(1) VENTURE D.P.,Tunis et Alger , Op .cit ., p 14

(2) مصطفى أحمدبن حموش وبدر الدين بلقاضي ، تاريخ وعمران قصبة الجزائر ، ص 227 .

(3) VENTURE D.P., Op.cit.,p14

(4) مصطفى أحمد بن حموش وبدر الدين بلقاضي ، المرجع السابق، ص 227 .

:<< >> :

Õ ( Lespes)

ÕÕ

(1)

∅ ∅ >>

. (2)<<

( V.de paradis )

" "

∅ >> :

(3)<< \* " ∅ ∅

(4)

>>

(5)<<..... ∅

" " د

(1) LESPES ,Op .cit.,p 197-218

(2) Ibid.,p169.

\* المورسكيون أو "المور" هو اسم أطلق على مسلمي الأندلس و يعني بالإسبانية "العربي الحقير".

(3) VENTURE D.P, Alger....,p14

(4) يوسف بن بكير الحاج سعيد ، المرجع السابق،ص69.

(5) برينار أوندري، مرجع سابق،ص 136.

(1)

(2)

(3)

(08)

(4)

:

:

-1

(5)«

«

«

«

«

:

			( )	
-14 / . . / . . 33 2	1765/ 1178			01
2-14 / . . / . . 33	1765/ 1178			02
2 2-23 / . . / . .	1803/ 1218		) (	03

- (1) عبد الله بن محمد الشويهد، المصدر السابق، ص 86.  
(2) يوسف بن بكير الحاج سعيد ، المرجع السابق، ص 69.  
(3) عبد الله بن محمد الشويهد، المصدر السابق، ص 85 .  
(4) أ.و.ج/س.م.ش/ع14-2 و33.  
(5) أ.و.ج/س.ب/ع21 س117، و ع21 س118.

13/54 / . . / . .	1766/ 1179	° -		<b>04</b>
253 30 / . / . .	1737/ 1150		( )	<b>05</b>
/62-1 / . . / . . 19-37	° -	° -		<b>06</b>
118 21 / . / . .	° -	° -		<b>07</b>
117 21 / . / . .	1737/ 1150			<b>08</b>

: -2

:

( )

:

			∅	
33 2-14 / . . / . .	1764/ 1178	)		01
		(		
33 2-14 / . . / . .			*	02
33 2-14 / . . / . .		**		03
33 2-14 / . . / . .		*** ( )		04
33 2-14 / . . / . .				05

\* قوائم الحيوانات.

\*\* وهي خرق الشعر لتسهيل عملية نزعها من على الرأس و القوائم ويصبح جاهزا للطهي.

\*\*\* وهو رأس الذبيحة

:

:

"Ö

: Ø

" "

" "

" "

" "

(1) "

(2)

(3)

---

(1) أ.و.ج/س.م.ش/ع 14-2 و 33.

(2) بالترتيب الأول: من مدينة مليكة و الثاني من غرداية و الثالث من بني يزقن و الرابع من بونورة و الأخير من العطف وهي المدن الكبرى في واد ميزاب.

أ.و.ج/س.م.ش/ع 23-2 و 2  
(3) أ.و.ج/س.ب/ع 30 س 152

( 18 19 ) \*

د

د

د

.

:

ō ō ō ō ō ō ō ō ō  
ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō  
ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō  
ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō  
ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō  
ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō

:

ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō  
ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō  
ōō ōō ōō ōō ō ōō ō ō

---

\* نذكر على سبيل المثال لا الحصر المجاعة التي أصابت مدينة الجزائر سنة (1230هـ/1814م) حيث أصدرت الحكومة أوامر صارمة لوقف زحف المجاعة و ما يصاحبها من أوبئة لأصحاب المخبرات خاصة .



(1)

(2)

:

(3)

"

(4) "

(5)

(6)

(7)

< >

" SHALER "

- 
- (1) أ . و . ج / س . ب / ع 30 . س 254 .  
(2) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 132  
(3) نفسه، ص 132 .  
(4) أ . و . ج / س م : ش / ع 63  
(5) أ.و.ج / س.م.ش/ ع 108 و 4 .  
(6) عبد الله بن محمد الشويهد ،المصدر السابق ، ص 63  
(7) أ ، و ، ج / س ب / ع 26 ، س 189 ، ص 10-09

...>> : <SHALER >

" "

(1) << Ø

<SHALER >

1693 - Õ 1105

;(2)

1693 - Õ 1105	1671 - Õ 1082	
16	20	*
14	18	**
o	12	***

:

< CHARLES FERAUD >

(1) ولیم شالر ، المصدر السابق ، ص 112

(2) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 64

\* هو التمر الذي يبقى على حاله كما كان في النخلة .

\*\* هو التمر المعجونة " الغرس " .

\*\*\* نوع من التمر يعرف بإنكماشه وشدة حلاوته .

(1) < **TABAKHINE** >

. " "

(2) < **Gargote** >

< **CHARLES FERAUD** >

س < >

س

(3)

س ( **denrée** )

(4)

س

.

< >

س

:

---

(1) CHARLES FERAUD ,"**corporation de métiers**" in R .A. , n° 16 , 1972 , p454 .

(2) MAHFOUD Kaddache , Op . cit ., p 209

(3) CHARLES FERAUD ., Op.cit ., p 454

(4) Ibid.p454 .

33 2 / 14 / . . / . .	1764 / Ö 1178	o	- - - -
	-Ö 1114 1702	o	-

: Ø

Ø

د

د

.

à

"

"

.

د "

"

à

د

د

د

.

"

"

"

"

(1)

(1) التثويهد، المصدر السابق، ص34

" " (1) "

(2) "

د

" "

.

:

-

.

د

د

د

" " " " " "

.

:

-

د

" "

د

" " " "

.

---

(1) غطاس ، الوافدون...ص27  
(2) سعيدوني ، الجزائر في التاريخ...ص98

;  
 :  
 . :  
 . :  
 . :  
 . Ø :

:

:

\*

\*\*

د

د

د

د

.

< DE GRAMMONT >

< HAËDO >

< W.SPANCER >

< GRAMAY >

د

د

.

:

.

< 16 - 10 >

---

\* حسن باشا : حكم في 1627 إلى 1633 م  
\*\* هو الذي أمر ببناء حمام على غرار حمام حسن باشا من الزخرفة والمرافق التي يتوفر عليها.

(1) < 50-60 >

< HAËDO >

1550

(2)

< HAËDO >

<15>

152 .30 +117 21 / . / . .	1734 - Õ 1150	°	
HAEDO D.D .histoire du Rois...	1734 - Õ 1150		
118 .21 +117 21 / . / . .	1756-Õ 1172		< >
		°	
101 .18 +107 21 / . / . .	/Õ 1177-Õ 1173		
	1767 - 1757	°	
104 19 / . / . .	1759 - Õ 1175	°	>
117 .21 +107 19 / . / . .	1759 -Õ 1175		<
10 .19 +10 19 / . / . .	1760-Õ 1176		
117 .21 / . / . .		°	
		°	
		°	
.21 +117 .21 / . / . .		°	
.119		°	
		°	
		°	

(1) HAËDO D.D.. Histoïr du rois d Alger ...P80

(2) Ibid . p81 .



:

:

\*\*

\*

( )

< 12-10 >

" "

(1)

(2)

< >

(3)

1744 / Õ 1157

\*\*\*

---

\* هي منشفة كبيرة تغطي عورة الجسم داخل الحمام تنسج من خيوط رقيقة .  
\*\*إشتق اسمها من الصوت الذي يحدثه < قب ، قب > مصنوع من الخشب الصلب تثبت في القدمين عن طريق شريطين  
مستطيلين من الجلد على مستوى مشط القدم

(1) HAËDO D.D . , Topographie ....Op .cit ., p 385 .

(2) Ibid.p385

(3) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 74  
\*\*\* هن المومسات كن يقمن في منازل خاصة بهن وتردد عليهن الانكشاريون العازبون يتولى شؤونهن المزوار تجاوز  
عددهن في 1830 م حوالي 3000 واحدة .

(1)

(2)

(3) \*

(4)

(5)

:( . . )

:

---

(1) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 74 .

(2) HAËDO D .D., Géographie ....Op .cit ., p 203

\*هو خليط من الماء والليمون والسكر مشهور في مدينة الجزائر كان يبيعه خاصة " البسكرة " .

(3) جون ب . وولف ، المرجع السابق ص 152 .

(4) هذا الأخير كان يتولى شؤون الحمامات ويرجع إليه أصحاب الحمامات في كل ما يهم علاقتهم مع الدولة .

(5) هو كبير الأمناء يرجع إليه أمناء الحرف والطوائف يختاره الديوان من بين أقدم الأمناء والأكثر جدية والأحسن معاملة .

5

5

.

5

.

5

.

5

5

.

5

.

∴  
" "

<< >>

(1)

" " " "

"

" ∅

< SHAW >

(2)

---

(1) يوسف الحاج بن بكير ، المرج السابق ، ص 47

(2) SHAW , Op .cit . , p 93

<< >>

(1) 1734 - Ö 1150

< 1734 / 1150 >

< 10568 >

<05 >

<05 >

:

<05 >

665 = 62+36+55+182+330

10568

:

---

(1) أ.و.ج / س.ب / ع 30 . س 252 .

28 : -  
 220 : -  
 880 : -  
 10568 : -

(Forfaitaire)

: (1)

. 02 : ❖  
 . 02 : ❖  
 .Ø 44 : ❖  
 .Ø 1117 Ø 44 04 : ❖  
 .Ø 25 : ❖

" " " " ( Õ )  
 " " " "  
 " "

---

(1) أ.و.ج/س.م.ش/ع12و24

152 30 / . / . .		1734/ 1150	
.19 / . / . . 252 .30 +107		1755/ 1171	
		1755/ 1171	
		1757/ 1173	
	°	1757/ 1173	
252. .30 / . / . .	°	1761/ 1177	

س ̄ Õ 1115 " "

:

(1) <<( 1150 >>

س

" " " " " " " " " :

س " " " " " "

)2(

---

252 30 / . / . . (1)

.253 .30 / . / . . )2(

: ( 1734/Õ 1150)

		Ø		Ø
49	15 30 / . / . .		25 .30 / . / . .	
465				
06				
39				
42				
36				
o				
o				
48				

3

3

.

∴

3



**(Fondouks)**

(1)

**(KHAN)**

**(LAUGIER DE Tassy)**

\*

)2( 1724

**LAUGIER DE )**

**>> (Tassy**

---

)1( LAUGIER De Tassy,Op.cit ,P105

)2( Ibid.,p105

\* هي نفسها فندق لكن بتعبير لغة الفرانكا التي كان يتكلمها المترددون على مدينة الجزائر و القادمون من حوض البحر الأبيض المتوسط.

.

(1).<<

" "

(M.ROZET)

∅ >>: (BAZAR)

:

(2)<<

... >>

. ∅ ...

∅ ...

(3)<<

" "

LAUGIER De ) (M.ROZET)

(Tassy

:

\*

(4)

:

:

•

---

(1) LAUGIER De Tassy,Op.cit ,P105

(2) ROZET M .,Voyage dans la Régence d'Alger , paris , 1933 , p 63

(3) ROZET M .,Op.cit. , p 64

(4) DEVOULX ( Albert) , El Djazair , histoire d'une cite d'icosiume à Alger , Edition critique ENAC ,Editions Alger , 2003 , p 160 .

(SHAW)

(1)

:

(2)

(3)

(4)

(5) ( 1736 - 1150)

" "

---

(1) SHAW (Thomas), Op. cit, p295

(2) ROGER Le Tourneau, Funduk in Encyclopédie de l' Islam, Leyde, Paris, Nouvelle édition 1965, p95

(3) LAUGIER De Tassy, Op. cit ,64

(4) LESPEL, Op. cit, p197-218

(5) أ.و.ج/س.ب/ع 30 بس 152.

(1) (1759- 1173)

د

د

د

د

” ”

.

:

د

د

:

... ( )

.

...

:

...

•∅

.

.

د

:

د

:

.

:

.

...

.

---

(1) أ.و.ج/س.ب/ع19 س 106/104.

(2)

(1) (T. SHUVAL)

	( )

(1) TALL SHUVAL, La ville d'Alger vers la fin du XVIII eme siècle , population et cadre urbain , Edition du C.N.R.S , paris , 1998

(2) أ. و. ج. / س.ب. / ع 26 س 189 <280> .  
وأيضاً أ.و.ج. / س.ب. / ع 30 س 152 وكذلك أ.و.ج. / س.ب. / ع 19 س 104-106

	" "
	" "
	" "

∅

∅

:

∅

:

(1)

3

3

.

---

(1) LESPES ., Op .cit ., p 202

< Ø Ø >

:

: Ø -1

< LESPES >

" "

(1)

(2) " "

(3) 05

<< >>

000

(4) << .... Ø >>

>>

(1) LESPES ., Op .cit ., p 202

(2) Ibid. p 202

(3) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 70 .

(4) نفسه ، ص 70

∅

∅

(1) <<.....

: ∅ - 2

< >

(2)

" "

(3)

---

(1) شالر، المصدر السابق ، ص 100- 101  
(2) عائشة غطاس ، الوافدون .....، ص 175  
(3) ناصر الدين سعيدوني ، الجزائر في التاريخ ، ص 190



: Ø -3

(1) 1734- Õ 1150

1734 -Õ 1150 <81>

< > Ø 389 Õ

(2) 5

د  
:  
" " < > " " "  
" " " " "  
" " " " "

---

(1) أ.و.ج/س.ب/ع 30 .س 252 .  
(2) أ.و.ج/س.ب/ع 30 .س 252 .

< >

(1)

(2)

د

د

< >

د

د

**(STATUT SPECIAL)**

---

(1) 1 ريال بوجه = 3.65 فرنك فرنسي .

(2) أ.و.ج / س.ب / ع 30 س 152 .  
وأيضا ا.و.ج / س.ب / ع 19 س . 104 – 106 .

∅

∅ ∅

< >

∅ ∅

∅ ∅

-1

(1)

(2)

<<

>>

"

Ö

---

(1) الموسوعة الإسلامية الميسرة ، ج5 ، ص 402  
(2) محمد العربي الزبييري ، التجارة الخارجية للشرق الجزائري في الفترة ما بين 1792 – 1830 ، المؤسسة الوطنية للكتاب ط 2 ، 1984 ، ص 78.

. 1827

(1) :

:  $\emptyset$  -1

: -2

: -3

:  $\emptyset$  -4

: -5

: -2

---

(1) CARRETE E. , Exploration scientifique de l'Algérie pendant les année 1840 – 1841 -1842  
Paris , JMP., Royal 1842 , p78 .

3 : : -  
 . 3 3 3 3  
 : ( ) : -  
 . 3 3 3  
 : : -  
 : : -  
 . 3  
 : : -  
 . : -  
 : : -  
 . 3  
 : : -  
 . 3 3 3 3 3  
 . : -  
 . : -

\*

\*\*

(1)

( )

/ :

(2)

\* تعتبر توات محطة استقبال القوافل المارة بالصحراء وهي عبارة عن سوق مفتوحة لعرض سلع شمال والجنوب ومركز عبور لمختلف المنتجات وللتوسع أكثر حول الموضوع أنظر : فرج محمود فرج ، إقليم توات خلال القرنين 18 م و 19 م أطروحة دكتوراه درجة ثالثة ، إشراف : أ/د أبو القاسم سعد الله ، جامعة الجزائر ، كلية العلوم الإنسانية والاجتماعية قسم التاريخ ، 1988 .

\*\* تقول الأسطورة إن مدينة تمبكتو أنشئت نحو عام 1100 م من قبل فرع بدو الطوارق الرحل الذين هاجروا يقطعانهم جنوبا من الإقليم الشمالي ( أوران ) ، كانت في البداية تحتوي علة خيام في موسم الصيف تستعمل كمستودع تحفظ الأغذية والمواد التموينية ثم نمت إلى أن وصلت إلى موقعها الحالي وهو خط طول 05 درجات تقريبا وخط عرض 16 درجة شمال خط الاستواء .

- ماري بيرنهام ، << مدينة تمبكتو أواخر القرن 19 م وعلاقتها الاقتصادية والسياسية بالأرياف >> مجلة البحوث التاريخية منشورات جامعة الفاتح ، مركز دار جهاد الليبيين ، السنة 11 ، العدد الأول ، يناير 1889 ، ص ص 94 – 107 .

(1) PAUL Soleillet , Avenir de la France en Afrique , challmus aîné librairie , ED . paris , 1876 pp2-7

(2) أنظر : ناصر الدين سعيدوني ، << شبكة المواصلات في الجزائر أثناء العهد العثماني >> ورقات جزائرية : دراسات وأبحاث في تاريخ الجزائر في العهد العثماني ، دار الغرب الإسلامي ، ط1 ، بيروت ، 2000 ، ص ص 246 – 259 .

: Ø Ø

:

(1)

: -

: -

: Ø -

: -

900 : -

1000

---

(1) محمد الهادي لعروق ، أطلس الجزائر والعالم ، دار الهدى ، الجزائر (د/ت) ، ص 14 .



" " 700 :

" "

د

د

د

د

(1)

: ( 04)

.

د

<< >>

.

.

---

(1) عبد القادر حلّيمي ، جغرافية الجزائر ، ص 74 .

( LESPES )

(1) " "

. ( Ø )

(SHALER )

. (2) < >

(SHALER )

( HENRI FERAUD et AUCAPITAINE )

:

(3)

---

(1) LESPES , op. cit ., p 180

(2) وليم شالر ، المصدر السابق ص 112

(3) HENRI F. et AUCAPITAINE B., Op .cit ., P 211

<<

>>

309 Õ (20)  
168 Õ 2.5 Õ  
(1) 250 0.10

(2)

: ( ) :

: ( VENTURE DE PARADIS )

(3) << Ø Ø >>

( HAËDO )

(4)

---

(1) PAUL Soliellet : L'Afrique occidentale , Algérie , M'zab , Tidikelt Avignon , imp. .de F.Seguin Aine , B.rue bouquerie , 1874 , p 121

(2) من أنواع الأعشاب الشائعة في هذه الأماكن: القطف ، العرين ، الضمران ، الدرين ، البائل ، الطريق ، الحوض ، العزل المدخ وأشجار الصمغ الغربي .

(3) VENTURE DE PARADIS , Op .cit ., p278

(4) HAËDO , Op. cit.,p494

(1) <<

>>

(2)

(SHALER )

(3)

1541

( CHARLE V)

" "

>>

(4) <<

:

-1

\*

(5)

---

(1) إبراهيم بن بحمان المصعبي ، المصدر السابق ، ص 18

(2) LESPES, Op .cit., p 178- 218

(3) SHALER W ., << Esquisse DE L'Etat d'Alger , traduction de Bianchi , 1830 , p115

(4) VENTUR D.P., Ibid ., p 278

\* الجلابون هم الذين يجلبون الماشية لعرضها وبيعها في السوق.

(5) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 63

\*

\*\*

(1) :

(SHALER)

(2)

(Revendeur) .

-2

---

\* دار الإمارة : هي مجلس الديوان كان يعرض فيه كل أمور السوق وقضاياها يتناقش أعضاؤه ويتباحثون حول إيجاد الحلول لهذه المشاكل ، وهي نفسها قصر البشوات أو ما يعرف بقصر الجنينة.

(1) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 63

\*\* لوزاعون : هم الذين يوزعون الماشية على بائعي التجزئة بعد أخذها من الجلابين.

(2) وليم شالر ، مذكرات ، ص 112

د  
:

: ( Ø )  
: -1

د  
:

(1)

د  
:-

د  
:

(2)

د  
:-

د  
:

(3) . ( )

د  
:-

د  
:- ( )

د  
:- ( )

د  
:-

---

(1) ولیم شالر ، المصدر السابق ، ص 104 .

(2) عبد الله بن محمد الشويهد ، ص 63

(3) يوسف بن بكير الحاج سعيد ، المرجع السابق ، ص 48

(2) . (1) :

(3) Ø . ( Ø ) :

(4) . (5) :

(6) :

---

(1) ولیم شالر ، المصدر السابق ، ص 112 .  
(2) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 132 .  
(3) يوسف بن كبير الحاج ، نفس المرجع ، ص 50 .  
(4) محمد العربي الزبييري ، المرجع السابق ، ص 166  
(5) نفسه ص 166 .  
(6) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص ص 51 ، 52

(1).

( 04 )

(2).

\*

∅ >> :

<< (3)

/2

(1) أ.و.ج / س ب/ ع 30، س 252 .

(2) أبو القاسم سعد الله ، أبحاث وأراء ، ص 243 .

\* جاء إلى طواعية ووقع أسيرا بين يدي المقاومة الجزائرية سنة 1932 م وأصبح مملوكا في قصر احمد باي لمدة خمس ( 05 ) سنوات ليعين بعدها مدفعا لجيش أحمد باي .

(3) فنديلين شلوصر ، قسنطينة أيام أحمد باي ( 1932 – 1937 )، ترجمة وتقديم الدكتور عبد الحميد دودو ، الجزائر الشركة الوطنية للنشر والتوزيع ( دبت ) ، ص 101 .



(1)

(2) 1642 - Õ 1052

(3)

:1

(4)

( SHALER)

(5)

180

---

(1) سبق وأن أشرنا إلى هذه القبائل في حديثنا عن علاقة بنوميزاب بالقبائل و الأعراش في القسم الأول في دراستنا .

(2) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ص 71 .

(3) HENRI F. et AUCAPITAINE B., Op .cit., p 211

(4) فرج محمود فرج ، المرجع السابق ، ص 67

(5) وليم شالر ، المصدر السابق ، ص 56 .

: 2

:

:

(1) (2)

(3)

:

(4) ( ) :

(5)

(6)

---

(1) محمد العربي الزبييري ، المرجع السابق ، ص 166

(2) أ.و.ج / س.ب / ع.30.س. 252

(3) محمد العربي الزبييري ، نفسه ، ص 177 .

(4) أبو القاسم سعد الله ، الحركة الوطنية الجزائرية ، ج 1 ، الجزائر ، دار البصائر ، 2007 ، ص 104 .

(5) FERAUD , Op.cit ., p 452 .

(6) فرج محمود فرج ، المرجع السابق ، ص 128 .

(1)

:

:3

(2)

" "

(3)

(16 )

(SHALER )

(4) " " :

" Ø "

(5) " "

:

:4

(7)

(6)

- 
- (1) أبو القاسم سعد الله ، تاريخ الجزائر الثقافي ، ص 156 .  
(2) أبو القاسم سعد الله ، أبحاث وأراء ، ص 243 .  
(3)وليم شالر ، المصدر السابق ، ص 52  
(4) أ.و.ج / س.ب/ ع 30 .س 252  
(5) أبو القاسم سعد الله ، أبحاث وأراء ، ص 243  
(6) فرج محمود فرج ، المرجع ، ص 67 .  
(7) نفسه ، ص 67 .

" "

(1)

" "

. ( )

( )

. ( )

د

د

:

1785

"

" 1742

"

"

(2). 1792

"

"

:

:

د

:

(1) DE GRAMMONT H.D., Op. cit. , P79

(2) عائشة غطاس ، << التجار الميزابيون من خلال سجلات القنصلية الفرنسية 1636 – 1830 م >> ، المجلة التاريخية المغربية ، زغوان، تونس العدادان 61-62 ، جويلية 1991 ، ص ص 130-131.

-1 :

(1)

(2)

(3) (Les captifs) ( les esclaves)

(4)

(5)

(7)

(6)

(8)

-2 : ( )

" "

---

(1) ناصر الدين سعيدوني الجزائر في التاريخ ، ص 164 .  
(2) عبد القادر حلّيمي ، المرجع السابق ، ص 126

(3) VENTUR D.P., Op.cit., p 56

(4) كاتكارت ، المصدر السابق ، ص 25

(5) ناصر الدين سعيدوني ، ورقات جزائرية ، ص 194

(6) ناصر الدين سعيدوني ، الجزائر في التاريخ ، ص 105

(7) LAUGIER D.T , Op .cit . , P 78

(8) Ibid.p78.

800 >>

(1) <<

(2) << Ø >>

>> :

(3) <<

(négoce) (4)

(5) (LESPES)

(SHUVAL)

Ø >>

(6) <<

---

(1) حمدان بن عثمان خوجة ، مذكرات ، ص 97 .

(2) وليم شالر ، المصدر السابق ، ص 112

(3) ناصر الدين سعيدوني ، الجزائر في التاريخ ، ص 92 .

(4) فرج محمود فرج ، المرجع السابق ص 112 .

(5) LESPES , Op .cit .,p 202 .

(6) وليم شالر ، المصدر السابق ص 112

(1)

\*

1552 / 960 Õ

" "

(2)

(3)

(30 )

à

" "

(15 )

( 500 - 150 )

(4)

>>

<<(5)

---

(1) وليم شالر ، المصدر السابق ص 112.

\* صالح رايس ( 959 هـ - 963 هـ / 1552 م - 1556 م ) : نصب اهتمامه على إقرار النظام والقضاء على التمردات وتوسيع نفوذ السلطة في إقليم الجنوب ، مات إثر مرض الطاعون الذي اجتاح الجزائر عن عمر يناهز السبعون عاما .  
- ناصر الدين سعيدوني << صالح رايس >> ، معجم مشاهير المغاربة ، ص 316 .

(2) HAËDO , Histoire du Rois , Op. cit., p 97

(3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 68 .

(4) عائشة غطاس ، الوافدون ، ص 170

(5) عائشة غطاس ، الحرف والحرفيون ، ص 33

>>

Ø :

(1) <<...

(4)

(3)

(2)

(Ø 1,3= ):	
15000 – 10000	-
// 15.000 – 10.000	-
// 30.000	-
// 60.000	-
// 45.000	-
// 40.000	-

:

Ø )

(

(1) عبد القادر نور الدين ، المرجع السابق ، ص 138

(2) ناصر الدين سعيدوني ، الجزائر في التاريخ ، ص 99

(3) HOUARI TOUATI , Op .cit., p 67

(4) التبييض : هو طلاء المنازل والمقرات الحكومية بالجير الأبيض الناصع .



.

د

د

د

د

د

.





: :  
: 1510 (DE GARCIA) -1

DE )

(1) 1510 / 916 ( GARCIA

" " " "

" "

: 1518 -2

" "

" " " "

:

.<< >>

" "

<< >>

)2(

---

(1) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 72  
(2) حمو عيسى النوري ، المرجع السابق ، ص 208 .

Õ Õ Õ Õ

: )1( " "

à (70) -

-

-

-

-

24 Õ Õ 925

)2( 1548

. ( LIVIER ) Õ

: 1541 VØ -3

1541 ( CHARLES V )

)3(

: )4(

.( ) -

-

-

1( ) ولیم شالر ، المصدر السابق ، ص 46

2( ) حمو عيسى النوري ، نفس المرجع ، ص 208 .

3( ) للتوسع أكثر حول غزوة شارلوكان ( CHARLES 5 ) على مدينة الجزائر أنظر : أحمد توفيق ، حرب الثلاث مائة سنة بين الجزائر و إسبانيا ، الجزائر، الشركة الوطنية للنشر والتوزيع، 1984.

4( ) LESPES , Op.cit ., p 199

(CHARLES V)

: 1629

-4

( 17 )

)1(

>>

Ø

(2) <<

Ø

>>

(3) <<

1628

" "

( BOYER)

1629

12 - Õ 1038

19

)4(

---

)1( BOYER P ., Op . cit ., p 80

(2) سعيدوني ، النظام المالي ...، ص 44  
(3) غطاس ، الحرف والحرفيون ...، ص 15

)4( BOYER P ., Op. cit., p 82

” ”

” ”

•

د

...

( )

>>

)1(<< ...

د

”

د

( CHARLE 5 ) ” Õ

” ”

)2(

د

” ”

)3(“ ” ” ” ”

د

د

” ”

” ”

---

1( حمدان خوجة ، المرأة ... ، ص 115

2( BOYER P ., Op. cit ., p 83

3( BOYER P ., Ibid., p83

( 1630 1830 )

-1

---

\* قشلة أو KISLA بالعثمانية تعني الثكنة وتعرف كذلك بدار بكيجري أو دار العسكر وهي مكان تمرکز الجند .  
- عبد القادر نور الدين ، المرجع السابق ، ص 66 ، حول الموضوع راجع: DEVOULX ,< Les batteries des janissaires>.in R.A, 4eme année, n°19,Octobre1859,pp211-223

\*\* تسمى كذلك بالأوجاق OJAK وهي كلمة مشتقة من اللغة العثمانية مركبة من مقطعين يني / تشيري و تعني الجندي الجديد ، لأن الأفراد المكونين للمؤسسة العسكرية يجددون باستمرار شكل عقود تنتهي في مدة معينة .



à

"Ö

"

"Ö

"

Ö

1814/Ö 1230

(1)

(2)

---

(1) أحمد الشريف الزهار ، المصدر السابق ، ص 117 .  
(2) جون ب . وولف ، المرجع السابق ، ص 152 .

1786

237

%37,55

1803

:

-

Õ Õ Õ

:

1826

(1) " "

1697

" "

12 Õ

" "

\* à

)2(

---

(1) بدر الدين بلقاضي ومصطفى بلحموش ، المرجع السابق ، ص 277 .  
 \* الصاع : مكيال يستعمل في الحبوب ويساوي 130 كلغ .  
 (2) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 62 .

⋮

-

( **LESPES** )

1( )

2( )

...

3( )

⋮

---

1( LESPES ,Op.cit ., p 202

2( Ibid.p202.

(3) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص 70 .

-

... 1541

. 1629

-

-

-

-

-

-

-

: ( 1543 - 1518 )

-1

5

"

"

"

"

5

(1)

(2)

:( 1552 – 1544 )

-2

( CHARLES 5 )

1541

Ø >>

Ø << (3)

"

"

---

1( HOXTER M ., Op.cit ., p 36

(2) مصطفى أحمد بن موش ، المدينة والسلطة ... ، ص 167 .

(3) ورد في الوثيقة التي صيغت بالعربية وهي نفسها التي ترجمها ليسباس (LESPES) في السياق نفسه مايلي <<...طلب منا المال ولم تقبلوا ( هكذا ) و لا نطلب منه سوى الحرم والاحترام ...>> .

-3 : ( 1556- 1552 )

" " " " )1( )2(

-4 : ( 1633 - 1627 )

1629

-5 : ( 1791 - 1766 )

(3)

-6 : ( 1798- 1791 )

" "

---

1( ) شالر وللم، المصدر السابق، ص 93 .

2( HAEDO D., Histoire du Rois

(3) أحمد توفيق المدني ، محمد بن عثمان باشا ...، ص ص 156-157 .

1( 1792 - Õ 1206

1792 - Õ 1206

" "

:

Ø >>

(2) <<

: -1

(AUCAPITAIN )

>>

(3) <<

50Õ

1( يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 67 .  
2( عبد القادر حلّيمي ، المرجع السابق ، ص 262 .

3( AUCAPITAINE, Les Béni M'zeb ..... , p 37

(1)

\*

Ö

(2)

400 Ö

:

-2

1778 - Ö 1244

" :

"

" "

" "

" "

(3) "

"

230 Ö

Ö

(STATUT SPECIAL)

(4)

( 19 )

" " " " " "

\* هي مبلغ معلوم من المال يدفعه كل ميزابي بمناسبة دخول شهر رمضان المبارك  
(1) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 70

(2) (AUCAPITAINE ,Op cit. , p 57 .

(3) أ.و.ج/س.م.ش/ع 74-75 و 87 .

(4) ناصر الدين سعيدوني ، الجزائر في التاريخ ، ص 100



” ”

(1)

:

:

3

3

(2)

3

.

3

50 40

( 3)

(4)

---

)1( TACHRIFAT , Op. cit., p 45 .

)2(LESPERESE , Op. cit., p 118

)3(AUCAPITAINE , Les Béni M'zeb .....p 37

)4( Ibid , p37

(1)

(2) ...

(3)

(4) 1518

1541

1541

(CHARELES V )

( 1552 – 1544 ) "

(5)

"

(6) 1629

(1633 –1627) "

---

1(OUCAPITAINE , Les Béni M'zeb ...p37

(2) حمو عيسى النوري ، المرجع السابق ، ص 208 .

3(LESPESE , Op .cit, p 199

4) BOYER .P .Op.cit., p 89

5( LESPESE ,Op.cit., p 199.

6( BOYER P., Op. cit. ,p 82

1830

(1) 1830 " "

(2)

" "

(3)

(4)

---

(1) حمو عيسى النوري المرجع السابق ، ص 210 .

(2) حسين مؤنس ، المرجع السابق ، ص 262 .

(3) نفسه ، ص 262 .

( 1791 - 1766 )

( )

\*( )

(1)

(2)

1785 - 1199

- 1791 )

( 1798

(3) 1798

à à

---

(1) أحمد توفيق المدني ، محمد عثمان باشا... ص ص 156-157

(2) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 64 .

(3) نفسه ، ص 64 .

- 1792

: 1837

.1990

1837



	:		
:		∅	
	.		-1
		.	-2
	.		-3
. ∅			-4

: :

" Õ

" "

:  
: -1

Õ (1)

Õ Õ " "

)2(

)3( << >>

---

(1) أ.و.ج /س.م.ش/ع 2-23 و 2  
 (2) أ.و.ج /س.م.ش/ع 2-14 و 33.  
 (3) أ.و.ج /س.م.ش/ع 19 ، س 107 .

:

-2

" "

:

Ø -3

" "

)1( " Ø "

" "

" "

:

-4

ōō ō ō ō ō ō ō ō ō ō ō " Ø "

1( يوسف بن بكير ، المرجع السابق ، ص 52 .



(1) <<..... Ø ... >>

" "

2( " "

( )

1697 - Õ 1109

" "  
" "

3(

" "

4(

:<< Ø >>-5

<< >>

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

---

(1) عبد الله بن محمد الشويهد ، المصدر السابق ، ص ص 109-110

2( نفس المصدر ، ص 114

3( نفسه ، ص 69

4( نفسه ، ص 70

>> " "

)1( << ...

" "

" ã "

(2)

:

o -

o -

o -

o -

---

(1) ولیم شالر ، المصدر السابق ، ص ص 109 - 110

(2) نفسه .

(1):

د

د

د

...

(2)

د

\*

:

د

(3)

.

:

د

د

د

.

---

(1) فرج محمود فرج ، المرجع السابق ، ص 67 .  
(2) محمد العربي الزبييري ، المرجع السابق ، ص 166 .  
\*حول الجالية الأندلسية راجع :مذكرة مهديه طيبي، مرجع سبق ذكره.

(LA COMPAGNIE ROYAL AFRICAINE)

: Ø

Ø Ø

Ø -3

(1)

" "

(2)

(3)

" "

ã

:

Ø

-

à

---

(1) فرج محمود فرج ، المرجع السابق ، ص 67 .

(2) نفسه ص 67

( 16 )

( 1556 – 1552 )

(1)

(2)

(TOUAREGS)

15 14

500 300

(3) 1000 Õ

---

1(HAËDO, Histoire des rois...p 13

(2) غطاس ، الوافدون ...، ص 170 .

3( MOTYLINSKI .A., Notes historique sur le M'zeb...p 404 .

د

.

د

...

.

د

" (EL DJAZAIR LA BLANCHE) "

د

د

" "

.

: Ø :

د

Õ " Õ " Õ Õ Õ Õ Õ Õ

.

...

د

:

د

-

.( ) 50 40 Õ

”

(1) ”

” ”

1734 - Õ 1170

(2) 10568 Õ

:

---

(1TACHRIFAT , Op.cit ., p 45 )

(2) أ.و.ج/س.ب/ع 30..س 252 .

" Ø "	Ø
10568	
855	
199	
28	

. Ø

Ø Ø Ø -

1734-Ö 1150

8250

3606

2730

(1)

1914

:

Ø	
2750	
678	
158	
22	

1734 - Ö 1150

(81)



(1) 05 389 Õ  
 04  
 . 05

<< >> :

(2)

(08)

:

∅	ℓ
482	
771	
172	( )
07	
297	
14	
182	
144	

" "

(3)

( 02 )

<< >>

<< >>

<< >>

<< >>

(1) أ.و.ج./س ب / ع 30 . س 252 .

(2) أ.و.ج./س ب/ع 30.س. 253 .

(3) أ.و.ج/س ب/ع 12 و 24 .



. :  
 . Ø  
 . :  
 . :  
 . Ø :  
 . :

:

Ø

"

"

...>> :

( **FEDERICO CRESTI**)

(1) <<

Ø

o

o

3

3

(1)FEDERICO CRESTI,"Quelques réflexions sur la population et la structure sociale d'Alger à la période turque 16eme19eme siècle", C.T.no.137 et198,1989,pp151-1564.

.

د

<<

>>

||

||

.

•  
•

•  
•

د

د

•  
•

•  
•

د

د

د

د

.

د

<< >>

د

د

د

: Ø -2

د

د

د

د

د

-3

Ø

( 1) <<

>>

: Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

(1) ( ... )

(SHALER)

(SHALER)

(2) <<... Ø

>> :

(3) <<

(4) ( ) ( )

(1) مصطفى احمد بن حموش ، فقه العمران .....، ص 62

(2) وليم شالر ، المصدر السابق ، ص 111 .

(3) أحمد أبي البركات الدردير ، المصدر السابق ، ص 97

1( ... )

2( " " )

<< >>  
3( ( 84 ) Õ  
( 1747 - 1730 / 1160 - 1143 )

" " " " " "

- 1173 )

( 1767 - 1763 / 1177 )

4( " " " " " "

5( " " " " " "

" " " " " Õ

6( 1760 - 1173 )

1( سعيدوني ، دراسات في الملكية العقارية ، الجزائر ، المؤسسة الوطنية للكتاب ، 1986 ، ص ص 100 - 101 .

2( أ.و.ج/س.ب.م / ع 64-59 . س 64- 139 ف .

3( أ.و.ج/س.ب.ب / ع 107 - 116 . س 192 - 107 ف .

4( أ.و.ج / س.م.ش/ ع 75-47 و 24 .

5( أ.و.ج/س.م.ش/ ع 1- 76 و 61-ج-16ف

6( أ.و.ج / س.م.ش / ع 61 و 23-24 ف



" "

(1) 1708 1119 ( ) Õ

" "

" "

د

...

.... >>

...

....

...

( )

(2) << ( )... 1129

...

" " " "

... >> :

(3) <<....

(50 )

د

د

4( " " " " )

:" " "

د

5( )

(1) أ.و.ج / س.م.ش / ع 2- 62 و 52- 80 ف .

(2) أ.و.ج / س.م.ش / ع 1- 76 و 16- 61 ف .

(3) نفس الوثيقة.

4( أ.و.ج / س.م.ش / ع 14 ، 2 و 33.

5( أ.و.ج / س.م.ش / ع 26 ، 32 .

/ 1177 - 1173 )

)1(

(06)

(12)

" "

( 1767 - 1763

)2(

1173)

: ( 1767 - 1763 / 1177 -

---

1( أ.و.ج / س.ب/ع 19 . س 104 - 106.

2( مصطفى أحمد بن حموش ، فقه العمران ..... ، ص 62 .

	(Ø )			
( 106 ) 104 / . . .	10- 12- 13- 20- 21- 31- 31- 02- 06- 12- 11- 12- 33- 40- 30-	( 1767 - 1763 - 1177-1173 )	o o o o o	- - - - - - - - - - - - - - -

:

" "

(1)

1767 - 1712 / 1172 - 1117

18 Õ

(2) ( 1767 - 1712 / 1172- 1117 )

(1) أ.و.ج / س.م.ش / ع 12 و 24

(2) أ.و.ج / س.م.ش / ع 61 و 24

:

∅ :

د

د

د

د

د

.

د

.

:

:

-1

د

(1)

...

د

» :  
«... ..

(1) 1767 - Õ 1173

» :

(2) «...

(3)

(4) « ( ) » -

»

« - »

« - »

« ( ) » -

---

(1) أ.و.ج/س.م.ش/ع 61 و 24

(2) أ.و.ج/س.م.ش/ع 76 - 2 / 77 و 68 - 10 / 36 ف .

(3) أ.و.ج/س.ب/ع 21 س 119

(4) أ.و.ج/س.ب/ع 21 س . 117 .

.<< >> -

.<< >> -

(1) << ∅ >> -

: -

:

∅ ... >> -

(2) <<... ∅ ... >> -

(3) <<... :

:

.<<... >> -

4) << ( ) ( ) >> -

.

(5) <<... >> -

(6) <<... >> -

(7) <<... ∅ >> -

- 
- (1) أ.و.ج/س.م.ش/ع 61 و 24
- (2) أ.و.ج/س.م.ش/ع 74 – 75 و 24
- (3) أ.و.ج/س.م.ش/ع 19. س 103
- (4) أ.و.ج/س.م.ش/ع 61 و 24
- (5) نفس المصدر.
- (6) نفس المصدر .
- (7) أ.و.ج/س.م.ش/ع 19 س . 102 .

(1) <<... Ø >>-

.<<... (2) ( ) Ø >> -

: -

: " " >> >>

<<...

: -Ö

.... >> :

( ) ( )

(3) <<..... Ø

: -2

" " (4) << >>

(5) << >>

(1) أ.و.ج/س.م.ش/ع 19 س . 102.

(2) نفس المصدر.

(3) أ.و.ج/س.م.ش/ع 74 - 75 و 31

(4) أ.و.ج/س.ب/ع 19 س . 102 .

(5) أ.و.ج/س.م.ش/ع 74 - 75 و 31

( )

(1)

»: ( COYNE )

( 2 ) «

...>>

(3) <<...



...>>:

(1) <<...

" "

" " (SHALER)

>>:

(12)

(2) <<

( SHALER )

(3)

>> : ( SHALER )

...

(4) <<

---

(1) أوندریه برینار ، المرجع السابق ، ص 82

(2) ولیم شالر ، المصدر السابق ، 121.

(3) أسماوي ، نظام العزابة .....، ص 15 .

(4) ولیم شالر ، نفس المصدر ، ص 121 .

(1)

(2) " "

(3)

...

... >> :

( )

...

(4) <<...

---

(1) ولیم شالر ، المصدر السابق ، ص 112 .

(2) حمدان بن عثمان خوجة ، المرأة ... ، ص 227 .

(3) يوسف بن بكير ، المرجع السابق ص 70 .

(4) MILLIOT Louis, "Recueil de delèbiration des Djmaa du M'Zab " , 219 , REI, 1930 ,p118.



.

:

"

"

—

3

3

.....

"

"

.

—

"

"

—

—

3

. 909 / Õ 296

—

—

3

.

—

.( )

—

3

3

.

—

3

3

.

...

—

3

.

—

.

3

—

3

—

3

.

—

3

.

—

3

|| ||

3

3

3

—

—

|| ||

.

—

3

3

3

.



البيبايو و غرافيا







			-
	2	( 1830- 1754 )	
		. 1980	
			-
	. 1992		
			-
		.05	
			-
		. 1964	
			-10
		. 2006 M.P.S	1
			-
		.( 1378 ) . . (670)	
	/ Õ 1117 – Õ 1107)		-
	1	( 1705- 1695	
		2006	
	( 1824-1816 )		-
	. 1982		
			-
		. 1946	
			-
		. 1984	

. 1992 , 1

:

\_ ANONYME , Histoire des états Barbaresques qui exercent la piraterie  
paris , ( S.D) .

\_ BEN MENSSOUR Abd El Hadi , Alger au XVI<sup>eme</sup> siècle journal de  
jean Baptiste Gramaye , paris ,CERE , 1998 .

\_ LAUGIER De Tassy , Histoire du Royaume d'Alger , Holand  
Amestrdam, (S.D) .

\_ SHAW ,Histoire d'Algérie un siècle avant l'occupation Français  
paris ,imprimerie carthage , ( S/D) .

\_ SHAW , Voyage dans la Régence d'Alger par Dr. SHAW traduit de  
l'Anglais par J.Mac carthy , 2<sup>eme</sup> édition , Tunis ,éd ,Bouslama (S.D) .

\_ TACHRIFAT , recueil de notes historiques sur l'administration de  
l'ancienne Régence d'Alger , Alger ,imprimerie du Gouvernement  
1853 .

\_ VENTURE De paradis , Alger au XVIII<sup>eme</sup> siècle , Tunis  
éd.Bouslama , 1980 .

:

- BROUGHTEN Elizabeth , Six years residence in Algiers , London  
Sawnders , 1939

: - III

:

.1991 , ( )

1 -

. 1986

2 -

. 2007

. 2003

. 2007

1 ( 1830 - Õ 1246 / 1549 - Õ 956 )

. 2001

. 2000

( 1924 -1517 )

.1984

. 1972

1 -

. 1965

. 1984

. ( / )

- 1792

. 1984 2 1830

. 2006 2

1830

. ( / )

2

. 2007

. 1989 1

. ( / )

.1982

1984

. 1985

. 1982

. ( / ) 1

-24

. ( / )

. ( / )



1	-
	2
	. 1990
	-
	. ( . )
	-

- 1- AUCAPITAINE H., Les Bni M'zab du Sahara Algérien (S.D.L.E) ,1868
- 2- AYOUN Richard et COHEN Bernard , les juifs d'Alger , deux mille ans d'histoire , Alger , éd. Rahma , ( S.D) .
- 3- BEN HAMMOUCHE Moustapha Ahmed , « Les quartiers résidentiels et les organisations populaires à Alger à l'époque ottomane T ,2 Tunis , FTIRSI , 1996 .
- 4- BELHACHMI John Luis , Nous les frères , Barbarousse corsaires et rois d'Alger( 1518-1830) , paris , Librairie d'Alger , Alger , B.N (S.D)
- 5- BELHAMISSI Moulay , Marine et Marins d'Alger ( 1518 – 1830 ) Alger B.N., 1998 .
- 6- CARRETE E . , Exploration scientifique de d'Algérie pendant les années 1840-1841 , paris , Imp .Royel , 1842 .
- 7- DAUMAS E . , et CHANCEL A . ,Le grand désert au itinéraire d'une caravane , paris , imprimerie et librairie centrale de napoléon chais 1848 .
- 8- DE GRAMMONT Henri Delmas , Histoire d'Alger sous la domination Turques ( 1515 – 1830 ) , paris , 1987 .
- 9- DEVOULX Albert , Les édifices religieux de l'ancien Alger 1870



10-EISENBETH Maurice, Les juifs en Algérie, Esquisse histoire depuis les origines jusqu'à nous jours, Paris, Institut de l'encyclopédie colonial et maritime, (S/D).

11-GAID Mouloud, L'Algérie sous les Turcs, Alger, édition Mimouni, 2<sup>ème</sup> éd., 1910.

12-GARROT Henri, Histoire générale de L'Algérie, Alger, Imp. Persunzo votes Bation Nord Alger,(S/D).

13-ICHARBODEN Larbi, Alger histoire et capital de destin national, Alger casbah, (S/D).

14-KLEIN Henri, Feuilletts d'El-DJEZAIR, Alger, Imprimerie, F.Fontaine,(S/D).

15-KADDACHE Mahfoud, L'Algérie durant la période Ottomane, Alger, Office du Publication Universitaire, 1992.

16-ROGER Le Toutneau, Funduk in Encyclopédie de l'Islam, nouvelle édition, Paris, Leyde, 1965.

17-ROZET M., Voyage dans la Régence d'Alger, 1<sup>er</sup> vols, paris,1833.

18-SAAIDONI Nacer Eddine, L'Algérois rural à la fin de l'époque Ottomane, Beiroute, Dar Al Gharb Al Islami, 1833.

19-SARI Djilali, La M'Zeb une création sx-mhilo en harmonie avec les principes égalitaires de ses créateurs, Ed., ANEB., 2003.

20-SHUVAL Tal, La ville d'Alger vers la fin de XIII<sup>ème</sup> siècle, Paris, 1998.

21-SOLEILLET Paul, L'Afrique Occidentale ,Algérie, M'Zeb, Tidikelt avingnon, Imp.de Seguin Ainé, B., rue bouquerie, 1874.

22-SOLEILLET, Avenir de la France en Afrique, Paris, Challmu Ainé librairie ED, 1876.

23-PLENTI E., Correspondance des Deys d'Alger avec la cour de France, (1700-1833) , 2<sup>ème</sup> Toure, Tunis, éd. Bouslama, (S/D).

24-VENTURE de Paradis ,Tunis et Alger au XVII<sup>eme</sup> siècle ;mémoire et observations rassemblés et présentés par Joseph cuoq, La bibliothèque Arabe ;sindbard (S/D).

المجلات:

			"	-
			"	-
	94-93	ماي 1999،		
			ص 178-171.	
"1830			"	-
	ص 233-220.	1986	22-21	-
			"	-
			ص 91-83.	3 عام 1987
			"	-
				84-83 جويلية 1996
				ص 266-264.
عدد 10	"		"	-
			ص 51-23.	1997
			"	-
	العدد 7	عام 1993-1992		القرنين 16 و 17م"
				12-104
	"		"	-
				1
			2000.	
19	القرن 18 إلى		"	-
2002, 6			"	-
				ص 196-183.

- " (1830-1787) " -  
ص 196-167 2002,6
- 1636) " -  
1991 62-61 "(1830  
.133-129  
:
- BOYER pierre, «le problème kaulaughli dans la Régence d'Alger »,in R.O.M.M.,n° spécial,1970,pp219-220.
  - COLOMBE marcel, « contrubution à L'étude du recrutement de L'Odjaq d'Alger »,in R.A.,n°87,1943, pp 166-181.
  - CRESTI federico, « Quelque reflextion sur la population et la structure social d'Alger à la période turque WVI<sup>eme</sup> XIX<sup>eme</sup> sicle »,in C.T.,n°137et138,1986,pp151-164.
  - FERAUD Charles, « corporation de métiers »,in R.A,n°16,1872,pp450-452.
  - HENRI F. et AUCAPITAINE B., « notice sur l'histoire et l'administration du beylik de Titteri »,in R.A.,n°11,1867,pp 209-112.
  - HOEXTER Miriam, « Taxation des corporation professionnelles d'Alger a l'époque turcs »in R.O.M.M.,n°36 1983, pp19-39.
  - LESPEES R., « Quelque documents sur la corporation des Mouzabites d'Alger dans le premières temps de la conquête » in R.A. ,1925,pp197-218
  - MAINZ Ernest, « Les juifs d'Alger sous la domination turcs »,in J.A.,1952,pp197-216.
  - TOUATI Hauari, « Les corporations de métiers a Alger a l'époque ottomane »,in R.H.M.,n°47 et 48 décembre 1987,pp267-292.
  - 10- VENTURE du paradis, « Alger au XVIII<sup>em</sup> siècle », in R.A.,n°39, .1895,pp265-314
  - ZAHRA Zakia et BOUHAMCHOUCHE Naima, « Les ottomans et l'Algérie » in ,S.O.D.H., 1998, pp17-25.
  - ZAHRA Zakia, « Alger vue par la fille d'un consul anglais au début du XIX<sup>eme</sup> siècle :Elisabeth broughton »,Actes du 11<sup>eme</sup> congrée du dialogue britano-Maghribin à l'université d'exter :14-17 septembre 2002  
the movement of people and ideas between britain and the Maghreb

Tunis , fondation Temimi pour la recherche scientifique et l'information  
2003 , pp175-181.

:

1987- 1986

2001-2000

القرنين 18 و 19م

2007-2006

(18-17)

2009-2008

1998

الفرنسي 1871-1518م

2004-2003

(1830-1700م)

2001-2000

			:		-
					-
				1 الجزء 08.	-
					-
				1 الجزء 10.	-
					-
				ط 1 الجزء 15.	-
					-
				ط 1 الجزء 16.	-
			:		-
		رقم 03			-
		1984.			-
		( / ).			-
		:			-
	1995.				-
1980.	9 8	العثماني 1648-1862م			-



:

: **01** \_\_\_\_\_ -

: **02** \_\_\_\_\_ -

: **03** \_\_\_\_\_ -

: **04** \_\_\_\_\_ -

: 1828

: **05** \_\_\_\_\_ -

: **06** \_\_\_\_\_ -

: **07** \_\_\_\_\_ -

: **08** \_\_\_\_\_ -

." " " "

: **09** \_\_\_\_\_ -

: **10** \_\_\_\_\_ -

( )

: **11** \_\_\_\_\_ -





١  
 ٢  
 ٣  
 ٤  
 ٥  
 ٦  
 ٧  
 ٨  
 ٩  
 ١٠  
 ١١  
 ١٢  
 ١٣  
 ١٤  
 ١٥  
 ١٦  
 ١٧  
 ١٨  
 ١٩  
 ٢٠  
 ٢١  
 ٢٢  
 ٢٣  
 ٢٤  
 ٢٥  
 ٢٦  
 ٢٧  
 ٢٨  
 ٢٩  
 ٣٠  
 ٣١  
 ٣٢  
 ٣٣  
 ٣٤  
 ٣٥  
 ٣٦  
 ٣٧  
 ٣٨  
 ٣٩  
 ٤٠  
 ٤١  
 ٤٢  
 ٤٣  
 ٤٤  
 ٤٥  
 ٤٦  
 ٤٧  
 ٤٨  
 ٤٩  
 ٥٠  
 ٥١  
 ٥٢  
 ٥٣  
 ٥٤  
 ٥٥  
 ٥٦  
 ٥٧  
 ٥٨  
 ٥٩  
 ٦٠  
 ٦١  
 ٦٢  
 ٦٣  
 ٦٤  
 ٦٥  
 ٦٦  
 ٦٧  
 ٦٨  
 ٦٩  
 ٧٠  
 ٧١  
 ٧٢  
 ٧٣  
 ٧٤  
 ٧٥  
 ٧٦  
 ٧٧  
 ٧٨  
 ٧٩  
 ٨٠  
 ٨١  
 ٨٢  
 ٨٣  
 ٨٤  
 ٨٥  
 ٨٦  
 ٨٧  
 ٨٨  
 ٨٩  
 ٩٠  
 ٩١  
 ٩٢  
 ٩٣  
 ٩٤  
 ٩٥  
 ٩٦  
 ٩٧  
 ٩٨  
 ٩٩  
 ١٠٠

١٠١  
 ١٠٢  
 ١٠٣  
 ١٠٤  
 ١٠٥  
 ١٠٦  
 ١٠٧  
 ١٠٨  
 ١٠٩  
 ١١٠  
 ١١١  
 ١١٢  
 ١١٣  
 ١١٤  
 ١١٥  
 ١١٦  
 ١١٧  
 ١١٨  
 ١١٩  
 ١٢٠

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله الذي جعل في كل شيء  
دروسا لمن يتفكر في خلقه  
والله اعلم بالصواب

الحمد لله الذي جعل في كل شيء  
دروسا لمن يتفكر في خلقه  
والله اعلم بالصواب

الحمد لله الذي جعل في كل شيء  
دروسا لمن يتفكر في خلقه  
والله اعلم بالصواب

∅ : (-02)

( ) : ∅

( )

. ( )

.....

26 · 32 / ... / ... : \_\_\_\_\_

:( -02)

∅

: \_\_\_\_\_

( )

.....

( )

.....

26 · 32 / . . / . . : \_\_\_\_\_

: ( -02 )

∅

: \_\_\_\_\_

(            )

o

o

o

( )

( )

( )

( )

( )

.....

(∅ )

.....

: (03):

( LESPES )

:

.....)

( )

( )

...

.(.....

( )

218-197 · 1925 ·

:



:

: (04) : \_\_\_\_\_

0 ( ) 0<sup>0</sup> 1052

0 0 0 0

0

0

0

0

0

...

.795. .... :

: (05) : \_\_\_\_\_

: 1828

Ø Ø

( )

Õ Õ

1828

Õ

Õ

Õ

( )

Õ

. 1849

:( )

.....

.10 02 / . . / . . : \_\_\_\_\_

: (06) :

.1805 - / 1218

( )

( )

o ( )

...

.

.....

.....

.

.....

.

:( )

.....

.17 63 / .. / .. :\_\_\_\_\_

: (07) : \_\_\_\_\_

: 1244

Ø

:

.

.....

:( )

:( )

.....

.....

.87 75-74 / . . / . . : \_\_\_\_\_

Ø

: (08):

:

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

( )

( )

.

.

.

5

(°)

o

o

.

:( )

.....

.(32)2 14 / .. / .. :\_\_\_\_\_

Handwritten header text at the top of the page.



Main body of handwritten text, likely a legal or administrative document, written in Arabic script.



الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...  
 الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...  
 الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...



الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...  
 الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...  
 الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...

الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...  
 الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...

الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...  
 الحمد لله الذي جعل في كل خلق من خلقه حكمة وعبرة...  
 من بعد ذلك...



ميزابي (حمامجي)

منع إخراج المرأة من «ميرزاب» وكعاقب السوء

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

هَذَا وَفَدِ اجْتَمَعْنَا عَلَى الْفِرَاءِ السَّبْعَةِ وَأَدِ مِيرَابِ  
غُرْدَايَةِ وَمَلِيكَةِ وَيَسْفَنَ وَبَنُورَةَ - وَالْعُكْبَجِ وَبِرْيَانَ وَالْفَرَارَةَ  
اجْتَمَعُوا فِي عَجْمِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الثَّوْرِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ وَاتَّجَفْنَا  
بَعْدَ أَنْ فَرَأْنَا الْجَاعِثَةَ عَلَيْنَا لِأَنَّهَا تَرْضَوْنَا عَلَى مِيرَابِشَا  
أَنْ يَجْرِمَ رُوحَتَهُ أَوْ بَنَتَهُ أَوْ حَرَمَهُ مِيرَابِيَةً مُكَلَّفَةً  
أَي يَجْرِمُهَا مِنْ مِيرَابِ الْوَيْلِدَةِ مِنْ سَائِرِ الْبُلْدَانِ مُكَلَّفَةً  
غَيْرَ أَحَدٍ مِنَ السَّبْعِيَّةِ الْغُرِّيِّ الْمَذْكُورِ بِمَجْلَدِنَا ذَلِكَ حَيْثُ  
عَدَدُوا وَحَيْثُ كَانُوا مُشِيدًا مِنْ صَوَاوَسِدَاوَيْفَسَا  
فَهَذَا مَا عَفَدْنَا حُدُودَ اللَّهِ وَرُزْمَتَهُ دَعْوَتِ  
السُّوءِ مِنَ الْمَدْهِبِ وَعَلَيْهِ اللَّعْنَةُ وَالْحَزْبُ فِي الْحَيَاةِ

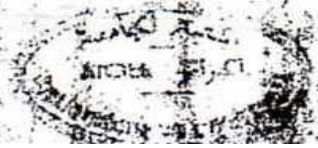
فَدِ نِيَاوِي فِي الْأَفْرِيَّةِ

مَقْشَرِ الْأَخْوَانِ أَيْ الْأَقْدَامِ بِالْحَالِ دَعْوَتِ الْمُجْمُوعِ  
وَلَا حَقَّ لَنَا وَلَا كُفَاةَ لِمَعَارِضِنَا طَائِفَةَ الدَّوَلَةِ لِأَنَّهَا  
مَنْ جَعَلَ ذَلِكَ أَوْ أَرَادَ أَنْ يَفْعَلَ وَغَيْرَ الْجَاهِلِ ذَلِكَ الْإِنْسَانُ  
عَدْرُكُمْ وَتَدْرِكُكُمْ مَا لَا تَرْضَوْنَهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَإِنَّ عَقُوبَةَ ذَلِكَ  
خَسِرَانَا مَسِيئِينَ لِأَنَّ هَذَا مَا يَسْتَوْفِي نَا عَفَا فِي دِينِنَا  
وَأَعْرَاضِنَا وَتَشْتَبِهَ مَلِكِنَا وَخَرَابِ بِلَادُونَا وَغَالِجَةِ أَعْرَاضِنَا  
وَبَدْعَةٍ فِي سِرْنَا قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَلْعُونٌ مَنْ خَالَجَ  
الْمُسْلِمِينَ وَأَوْجِي شَرَّكَ نَعْلِي وَاللَّهُ عَلَى مَا نَعْمَلُ وَكَيْدِ أَنْتَهَى  
يَارَ خَيْلِي لِمَ دَنَيْتُمْ أَيَّامَ مَضَى مِنْ شَرِّ الْبَارِكِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي حَرَمِيَّةِ  
وَالسَّلَامُ عَلَى نَابِغِ الْهَدْيِ وَأَحْسَرُوا عَوَابِدَ الرَّحْمَنِ وَاللَّعْنَةُ اللَّهُ عَلَى  
( مِنْ كَذِبٍ وَتَوَلَّى )

FRANCOIS XVIII.

Cher (S. ubatti-Millie) (XVI)

(89. 215239)





**\_DJILALI Sari,M'ZAB, Op.cit.,p13 :**



:

-1

159-69-50-24-20: -

171-166: -

39:( ) -

10: -

131-32: -

68: -

129: -

14: -

20:( ) -

137-70-55: -

184-173: -

47: -

.49:( ) -

10: -

138-60-41-26: -

21:( ) -

10: -

129: -

-1: -

.40-27-24: -

.195-160-151-76-59-50-40-30-25: -

.81-78-77-34 : -

.31-27: -

10: -

183-182: -

57-30: -

185-164-146- 71-19: -

.176-161-146-138-131: -

49: -

78: -

24: -

43: -

143-32: -

.28: -

49 : -

183-182-180-71-12: -

24: -

130-129: -

150: -

180- 27: -

27 : -

170-88-165 : -

151-111-67-66: -

.129 : -

.196-164-160-134-130-77-61-52-57-56-55-41: -

229-130-27: -

27: -

167-165-163-162-161-129-55: -

.138 : -

.138 : -

44: -

78: -

130: -

.143-38-23 : -

. 185-78-44-39-38:( ) -

47: -

.105-77-67-48-44-40: -

38-35-25: -

130: -

27: -

44-39-30: -

.176-175-161-143-129-78-71: -

55-47 : -



	:	-2
	96 :	-
	167-78:	-
	70:	-
	70:	-
	21:	-
	92:	-
	93 :	-
	33:	-
	.125-115:	-
	92:	-
	92:	-
	95:	-
	18-17:	-
83:		-
	143-66:	-
	102:	-
	167- 83:	-
	92:	-
	94:	-
	94:	-
	92:	-
	16:( )	-

93:	-
164-163-74:	-
82-69:	-
164-163-69:	-
162-69:	-
68:	-
152-80:	-
93:	-
91:	-
91:	-
163-153-152-68 :5	-
153-41-31:	-
71:	-
93:	-
.146-69:	-
.150-66-50-46-17:	-
97:	-
97:	-
93:	-
82:	-
92:	-
103:	-
96:	-

96 :	-
72-69 :	-
162-68-43-10:	-
94:( )	-
91:	-
.95-94-17:	-
.114-92:	-
.114:	-
109:	-
.51 :	-
56:	-
90:	-
.98-97:	-
97:	-
.98-97:	-
93-91:	-
.98-97:	-
96:	-
96:	-
.87-33 :( )	-
67-83:	-
16:( )	-
.134-107-56-48:	-

	75:	-
	91:	-
	91:	-
	102:	-
:	Ø	-3
	32 :	-
	.30:	-
	32:	-
	78:( )	-
	.58 :	-
	.136-134-19-18-17:	-
	32 :	-
	32:	-
	35:	-
	35:	-
	32:	-
	80:	-
	32:	-
	32:	-
	32:	-
	36-27-24-21:	-
	.184-173-109-51-50-17 :	-

34: -  
 69-68-43-26-17: -  
 .157-119-89-83-82-81-50-19-17 : -  
 .18: -  
 140-79-78 : -  
 .16-13-12-11:( ) -  
 154-78-76-69: -  
 .81-50-19-18-17: -  
 .165-161-154-153-73-72-14-11 : -  
 .78: -  
 ( -1): -  
 .30: -  
 30: -  
 .19-18 : -  
 .32-30 : -  
 32: -  
 .40-39-33-30: -  
 .18 : -  
 30: -  
 78: -  
 30: -  
 30: -  
 .79-78: -

	:	<b>-4</b>
.188-185-87-56	:	-
197	:	-
.22	:( )	-
11	:	-
10	:	-
10	:	-
.123-121-87	:	-
123	:	-
.11	:	-
.11	:	-
.11	:	-
.11	:	-
.200	:	-
.22	:( )	-
.157-136-89-22-10	:	-
	:	<b>-5</b>
-196-181-173-72-61-59-57-56-52-44-42-39-35-34-33	:	-
.212-197	:	-
.207-204-71	:	-
.61-56	:	-
.207-71	:	-
.57-29	:	-

				-
				-
1	.....			-
9	.....			-
27 - 10			: Ø	
	.....			
78-28			: Ø	
	.....			
46-29			: Ø Ø	
	.....			
29	.....			-
29	.....			-
33	.....			-
35	.....			-
36	.....			-
64-45	.....	:	:	Ø
46	.....			-
51	.....			-
57	.....			-
64	.....			-
78- 65			:	Ø
	.....			

66	.....	-	
2	.....	-	
75	.....	-	
78	.....	-	
<b>104-79</b>			:
	.....		
81	.....		:    Ø
81	.....	-1	
89	.....	-2	
95	.....	-3	
99	.....	-4	
<b>125-105</b>	.....		:    Ø
106	.....	-1	
113	.....	-2	
115	.....	-3	
121	.....	-4	
<b>148-126</b>	.....		:    Ø
127	.....	-1	
131	.....	-2	
134	.....(            )	-3	
143	.....	-4	
			:
149	.....		
<b>168-151</b>	.....		:    Ø



151	.....	-1	
158	.....	-2	
162	.....	-3	
164	.....	-4	
<b>181-169</b>	.....		: <b>Ø</b>
170	.....	-1	
173	.....	-2	
<b>176</b>	.....	-3	
177	.....	-4	
<b>197-182</b>	.....		: <b>Ø</b>
184	.....	-1	
186	.....	-2	
191	.	-3	
195	.....	-4	
198	.....		:
<i>203</i>	.....		:
<i>226</i>	.....		:
<i>240</i>	.....		: <b>ÕÕÕÕ</b>
<i>241</i>	.....	-1	
<i>244</i>	.....	-2	
<i>247</i>	.....	-3	
<i>249</i>	.....	-4	
<i>249</i>	.....	-5	
250	.....	-	